

Rekisteröi tuotteesi ja saat käyttötukea osoitteesta

www.philips.com/welcome

VOICE TRACER



DVT1000

DVT1500

DVT3000

DVT3100

DVT3500

DVT5000

DVT5500

DVT7000

FI Käyttöopas

PHILIPS

Sisällysluettelo

1	Tärkeitä turvallisuustiedotteita	5			
1.1	Turvallisuusohjeet	5			
2	Tähän käyttöoppaaseen liittyen	7			
2.2	Käytetyt symbolit	7			
3	Digitaalinen Voice Tracer -tallennin	8			
3.1	Tuotteen kohokohdat	8			
3.2	Pakkauksen sisältö	9			
3.3	Tuotteen yleiskuvia	10			
3.3.1	Etu- ja takaosa (DVT1000, DVT1500)	10			
3.3.2	Etu- ja takaosa (DVT3000 – DVT7000)	11			
3.3.3	Painikkeet (DVT1000, DVT1500)	12			
3.3.4	Painikkeet (DVT3000 – DVT7000)	13			
3.3.5	Kaukosäädin (DVT5500, DVT7000)	14			
3.4	Aloitussyöttöruutu	15			
3.4.1	Valikon yleiskuva	16			
4	Ensimmäiset vaiheet	17			
4.1	Paristojen ja akkujen sisäänlaitto	17			
4.2	Laitteessa olevien akkujen lataaminen	18			
4.3	Laitteen kytkeminen päälle ja pois päältä	18			
4.4	Ensisiasennusprosessi	19			
4.4.1	Kielen valinta	19			
4.4.2	Päivämäärän ja kellonajan asettaminen	19			
4.5	Tallennus- ja laitetietojen näyttäminen	19			
4.6	Näppäinlukon kytkeminen päälle ja pois päältä	20			
4.7	microSD-kortin sisäänlaittaminen	20			
4.8	Alustan uloskiäntö (DVT3000 – DVT7000)	21			
4.9	Kaukosäätimen ottaminen käyttöön (DVT5500, DVT7000)	21			
4.10	Kaukosäätimen käyttäminen	21			
4.11	Lisävarusteiden käyttäminen	22			
4.11.1	Kuulokkeiden kytkeminen	22			
4.11.2	Ulkoisen mikrofonin kytkeminen	23			
4.11.3	Puhelimen vastaanottomikrofonin käyttäminen	23			
4.11.4	Neuvottelumikrofonin käyttäminen	24			
4.12	Tietokoneeseen kytkeminen	25			
4.12.1	Tiedostojen siirto laitteen ja tietokoneen välillä	26			
4.12.2	Laitteen irrottaminen tietokoneesta	26			
5	Tallennus	27			
5.1	Tallennuksen laatiminen	27			
5.1.1	Tallennuksen tekeminen ulkoisesta lähteestä	28			
5.1.2	Hakemistomerkkien asettaminen	29			
5.1.3	Zoomaustoiminnolla tallentaminen	29			
5.1.4	Esitallennustoiminnon käyttäminen (DVT3000 – DVT7000)	29			
5.2	Tallennusten automaattinen käynnistäminen	29			
5.2.1	Ajastintoiminnon käyttäminen	29			
5.2.2	Puheen aktivoitintoiminnon käyttäminen	30			
6	Toistaminen	31			
6.1	Tallennuksen valitseminen	31			
6.1.1	Tallennus kalenterihaualla etisimällä (DVT3000 – DVT7000)	32			
6.2	Tallenteen tai musiikin toistaminen	32			
6.3	Toistonopeuden muuttaminen	33			
6.4	Nopean haun käyttäminen	33			
6.5	Esityksen toistaminen / jatkuva sarja	33			

7	Muokkaus ja poisto	35				
7.1	Tallennuksen muokkaus	35		9.1.10	Ajastimen asettaminen	45
7.1.1	Tallennuksen lisääminen tai sen korvaaminen	35		9.1.11	Puheen aktivointitoiminnon kytkeminen päälle ja pois päältä	45
7.1.2	Tallenteen osittaminen	36		9.1.12	Automaattisen osituksen asettaminen	46
7.2	Laitteen tallenteiden poistaminen	36		9.1.13	Tallennuksen LEDin kytkeminen päälle ja pois päältä	47
				9.1.14	Ulkoisen lähteen valitseminen	47
8	Radio (DVT5000 – DVT7000)	37		9.2	Näytön asetukset	48
8.1	Radion käyttäminen	37		9.2.1	Kielen valinta	48
8.2	Radiokanavan tallentaminen	38		9.2.2	Näytön kontrastin voimakkuuden asettaminen	48
8.2.1	Kanavien tallentaminen automaattisesti	38		9.2.3	Taustavalon kytkeminen päälle ja pois päältä (DVT3000 – DVT7000)	48
8.2.2	Kanavien tallentaminen manuaalisesti	38		9.3	Laitteen asetukset	49
8.2.3	Kanavien poistaminen	38		9.3.1	Päivämäärän ja kellonajan asettaminen	49
8.3	Ulostulolaitteiden asettaminen radiotoistoon	39		9.3.2	ClearVoice-toiminnon kytkeminen päälle ja pois päältä	50
8.4	Radiokanavista tallentaminen	39		9.3.3	Tasaajan asettaminen (DVT3000 – DVT7000)	50
				9.3.4	Automaattisen irtikytkennän asettaminen	51
9	Asetukset	40		9.3.5	Hälytyksen asettaminen	51
9.1	Tallennusasetukset	40		9.3.6	Painike- ja merkkiäänien kytkeminen päälle ja pois päältä	52
9.1.1	Tallennuspaikan asettaminen tallennuksille	40				
9.1.2	Tallennusasetusten tekeminen automaattisesti (DVT3000 – DVT7000)	40	10	Huolto		53
9.1.3	Tallennuksen laadun asettaminen	41	10.1	Laitteen huoltotoiminnot		53
9.1.4	Mikrofonin herkkyuden asettaminen	41	10.1.1	Laitetietojen näyttäminen		53
9.1.5	Tuulisuodattimen kytkeminen päälle ja pois päältä (DVT3000 – DVT7000)	42	10.1.2	Muistin formatointi		53
9.1.6	Melunvaimennuksen kytkeminen päälle ja pois päältä (DVT3000 – DVT7000)	43	10.2	Paristojen ja akkujen vaihtaminen		54
9.1.7	Muokkaustilan asettaminen	43	10.3	Kaukosäätimen pariston vaihtaminen (DVT5500, DVT7000)		54
9.1.8	Piilotallennuksen kytkeminen päälle ja pois päältä (DVT3000 – DVT7000)	44	10.4	Laiteohjelmiston päivittäminen		55
9.1.9	Esitallennustoiminnon kytkeminen päälle ja pois päältä (DVT3000 – DVT7000)	44	10.5	Häiriönpoisto		56
			11	Liite		57
			11.1	Tekniset tiedot		57

1 Tärkeitä turvallisuustiedotteita

Älä tee mitään sellaisia asetuksia tai muutoksia, joita ei ole kuvattu tässä käyttöoppaassa. Laitteen moitteeton käyttö varmistetaan noudattamalla kaikkia turvallisuusohjeita. Valmistaja ei ole vastuussa, ellei turvallisuusohjeita noudateta.

1.1 Turvallisuusohjeet

- Suojaa laite sateelta tai vedeltä oikosulun välttämiseksi.
- Älä aseta laitetta minkään lämmityslaitteen tai suoran auringonvalon aiheuttamalle kuumuudelle alttiiksi.
- Suojaa kaapeli litistymisen aiheuttamalta vaurioitumiselta, etenkin pistokkeiden kohdassa ja kaapelin kotelosta tulevassa ulostulokohdassa.
- Tallenna tiedot ja äänitteet. Valmistaja ei ole vastuussa tietojen menetyksestä.
- Älä tee mitään sellaisia huoltotoita, joita ei ole kuvattu tässä käyttöoppaassa. Älä pura laitetta erillisiin osiin huoltotöiden tekemiseksi. Jätä laitteen korjaaminen yksinomaan pätevän huoltoyrityksen tehtäväksi.

1.1.1 Paristot ja akut

- Käytä laitteessa vain tyyppin AAA paristoja tai akkuja, ja kaukosäätimessä (DVT5500, DVT7000) tyyppin CR2025 paristoja.
- DVT1000, DVT1500: Älä yritä ladata paristoja uudelleen.
- DVT3000 – DVT7000: Voit käyttää akkujen sijasta myös tyyppin AAA paristoja. Philipsin LFH9154 akkuja voidaan ladata laitteessa. Kytke tällöin laite tietokoneeseen tai käytä ulkoista latauslaitetta.
- Lataa akut ennen ensimmäistä käyttökertaa täyteen. Täydellinen latausjakso kestää noin 2,5 tuntia laitteen ollessa tietokoneeseen kytkettynä.
- Ota paristot tai akut pois laitteesta, ellei sitä käytetä enää pitkään aikaan. Laite saattaa vaurioitua paristojen tai akkujen vuotaessa.
- Älä ota paristoja tai akkuja laitteesta pois tallennuksen aikana. Tällöin tiedot saattavat vaurioitua tai kadota. Laitteen virhetoiminnot ovat mahdollisia.
- Paristot ja akut sisältävät aineita, jotka ovat ympäristölle vaarallisia. Käytetyt paristot ja akut tulee viedä hävitettäväksi niille varattuun keräyspisteeseen.

1.1.2 Muistikortit

- Laite tukee kooltaan enintään 32 GB:n tyyppin microSD muistikortteja.
- Ota tällöin huomioon, että muistikortti tukee riittävää tiedonsiirtomäärää. Valmistaja ei anna takuuta millekään toiminnolle.
- Muistikorttia formatoitaessa kaikki kortin tiedot poistetaan. Formatoi aina muistikortti laitteessa oikean formatoonin varmistamiseksi. Jos formatoit muistikortin tietokoneella, saattaa myöhemmin tulla tietoja kirjoitettaessa tai luettaessa virheitä.

1.1.3 Kuulosuojain

Noudata kuulokkeita käyttäessäsi seuraavia periaatteita:

- Säädä äänenvoimakkuus keskitasolle äläkä käytä kuuloketta liian pitkään.
- Huolehdi ehdottomasti siitä, ettei äänenvoimakkuus ylitä kuulon sietorajaa.
- Säädä äänenvoimakkuus vain niin voimakkaaksi, että vielä kuulet, mitä ympärillä tapahtuu.
- Mahdollisissa vaaratilanteissa tulee olla erittäin varovainen tai käyttö keskeyttää tilapäisesti.
- Älä käytä kuuloketta silloin, kun ajat autoa, polkupyörää, liikut rullalaudalla jne. Voit tällöin vaarantaa liikennettä ja rikkoa mahdollisesti lakisääteisiä määräyksiä.

1.1.4 Maksimiääniteho

- Valmistaja takaa kuulolaitteiden maksimiäänitehon olevan yhdenmukainen voimassa olevien määräysten kanssa, mutta koskien vain alkuperäistä, toimituslaajuuteen kuuluvaa kuulokemallia. Jos tämä kuuloke on vaihdettava, tulee hankkia myyjältä alkuperäistä vastaava Philips-malli.

1.1.5 Tallennusta koskevat lakisääteiset rajoitukset

- Tämän laitteen tallennustoiminnon käyttö on mahdollisesti maasi lakisääteisten rajoitusten alainen. Noudata tietosuojaa ja kolmannen osapuolen henkilökohtaisia oikeuksia silloin, kun tallennat mahdollisesti keskusteluja tai esityksiä.
- Ota huomioon, että monissa maissa olet lakisääteisesti veloitettu ilmoittamaan keskustelukumppanille puhelinkeskustelun tallentamisesta tai puhelinkeskustelujen tallentamisen kieltämisestä. Pehdy maasi oikeudelliseen tilanteeseen ennen kuin tallennat puhelinkeskusteluja.

2 Tähän käyttöoppaaseen liittyen

Seuraavilla sivuilla olevat yleiskuvaukset antavat pikaisen yleiskäsityksen laitteesta. Tarkemmat kuvaukset löytyvät tämän käyttöoppaan seuraavista luvuista. Lue tämä käyttöopas huolellisesti läpi.

2.1 Mallista riippuvat toiminnot ja kuvat

Tässä käyttöoppaassa on kuvattu useiden laitesarjojen malleja. Ota huomioon, että jotkut toiminnot ovat käytettävissä vain määrättyissä malleissa.

2.2 Käytetyt symbolit



Vihje

- Tällä symbolilla on merkitty vihjeet, joiden avulla laitteen käyttö on tehokkaampaa ja yksinkertaisempaa.



Huomautus

- Tällä symbolilla on merkitty huomautukset, jotka laitetta käytettäessä tulee ottaa huomioon.



Huomio

- Tämä symboli varoittaa laitevauriosta ja mahdollisesta tietojen menetyksestä. Vaurioita saattaa syntyä epäasianmukaisesta käsittelystä.



Varoitus

- Tämä symboli varoittaa henkilöihin kohdistuvista vaaroista. Eäasianmukaisesta käsittelystä saattaa aiheutua ruumiin vammoja tai vaurioita.

3 Digitaalinen Voice Tracer -tallennin

Olemme iloisia siitä, että olet päätynyt Philips-laitteeseen. Internetsivustolla on suuri määrä tukitoimia koskien mm. käyttöoppaita, takuutietoja ja paljon muuta:
www.philips.com/welcome.

3.1 Tuotteen kohokohtat

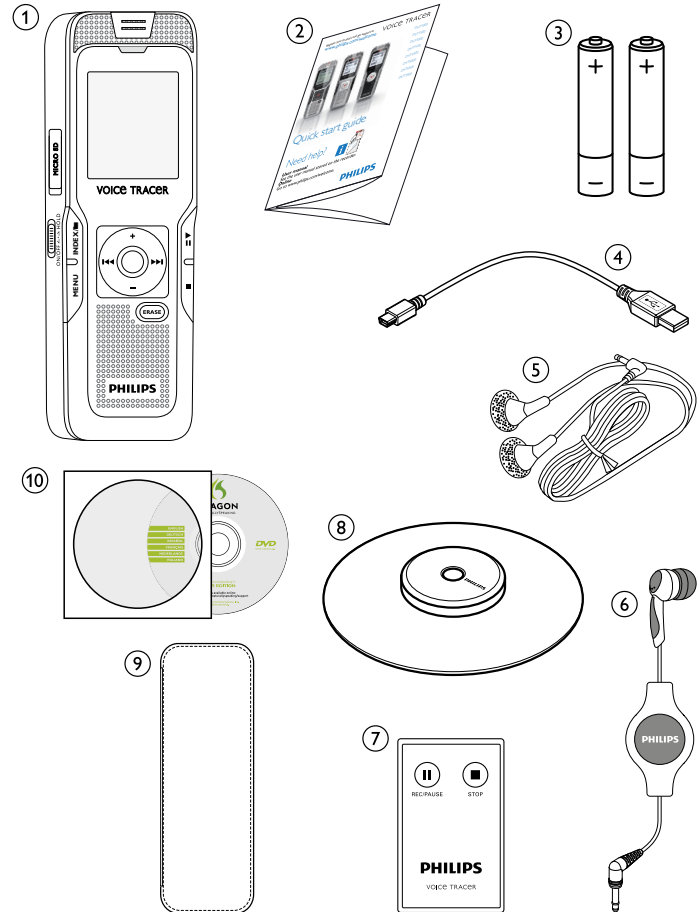
- Stereotallennus MP3-muodossa loistavalla äänen laadulla
- Zoomaus-mikrofonitoiminto tallennukseen pitkältä, aina 15 metriin / 50 jalkaan saakka ulottuvalta matkalta
- ClearVoice selvään ja vilkkaan puheen toistoon
- Puheen aktivoinnin toiminto tallentamiseen ilman painikkeita (vapautuslaite)
- Esitallennustoiminto, jottei yksikään sana jää huomaamatta
- Tallennus ja virransyöttö USB-liitännän kautta ilman tallennuksen rajoitusta
- Korttipaikka microSD-kortille lisämuistin aikaansaamiseksi
- Merkitse tärkeimmät kohdat tallennuksesta hakemistomerkeillä
- Kalenterihaku kaikkien tallenteiden löytämiseksi pian

3.2 Pakkauksen sisältö

- ① Laite
- ② Pikäkäynnistysohje
- ③ DVT1000, DVT1500: Kaksi paristoa (AAA)
DVT3000 – DVT7000: Kaksi uudelleenladattavaa akkua (AAA)
- ④ USB-kaapeli tietokoneeseen liittämiseksi
- ⑤ DVT3000 – DVT7000: Stereo-kuulokkeet
- ⑥ DVT3500: Puhelimen vastaanottomikrofoni puhelinkeskustelujen tallentamiseksi
- ⑦ DVT5500, DVT7000: Kaukosäädin (paristo laitettu sisään)
- ⑧ DVT7000: Neuvottelumikrofoni
- ⑨ DVT3500 – DVT7000: Laukku
- ⑩ DVT1500: DVD puheentunnistusohjelmistolla

Huomautus

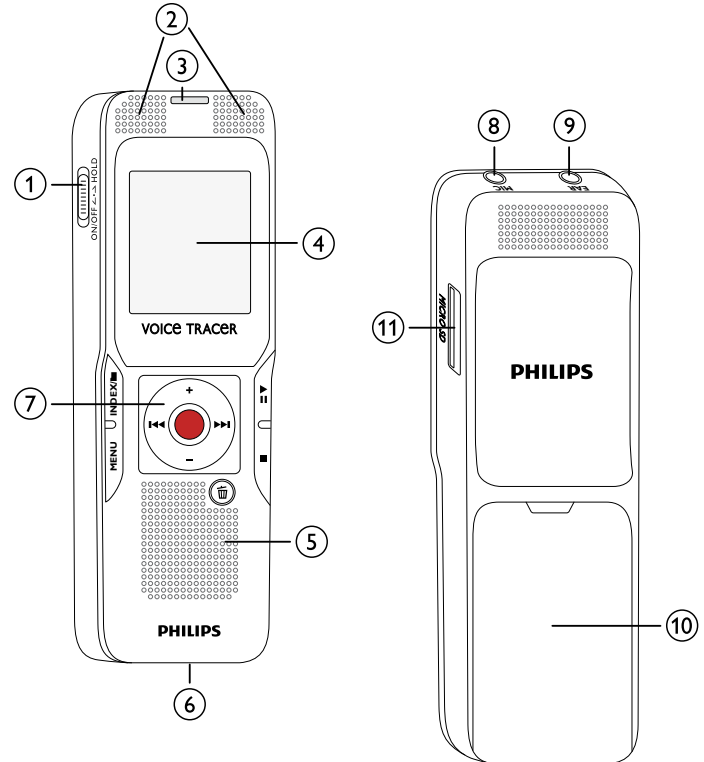
- Ota huomioon, että jotkut osat eivät kuulu mallisi toimituslaajuuteen. Jos joku osa puuttuu tai on vaurioitunut, käänny myyjän puoleen.



3.3 Tuotteen yleiskuvauksia

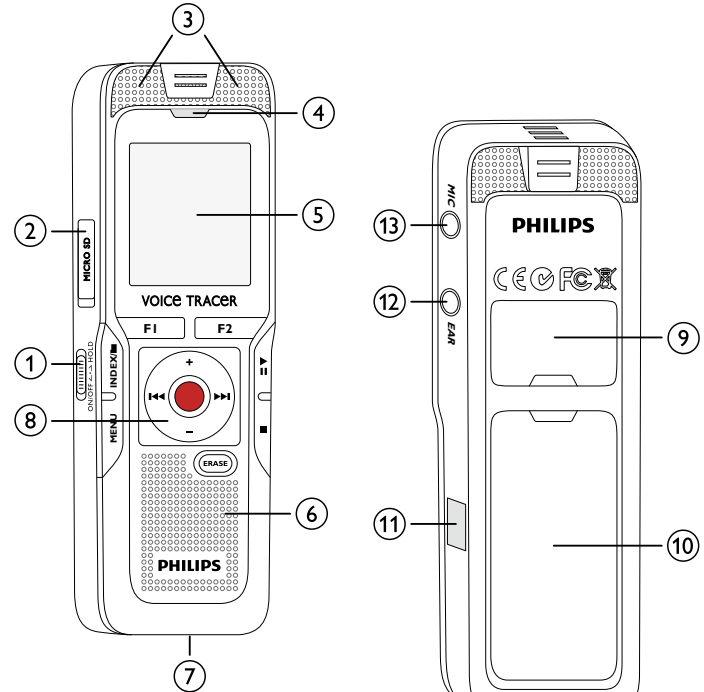
3.3.1 Etu- ja takaosa (DVT1000, DVT1500)

- ① Päälle-/poiskatkaisin / näppäinlukko
- ② Mikrofoni
- ③ Tilan LED:
 - Punainen – laite tallentaa
 - Vihreä – laite toistaa tallenteen
 - Keltainen – tietoliikenne tietokoneen kanssa
- ④ Näyttö
- ⑤ Kaiutin
- ⑥ (ilman kuvaa) liitäntä tietokoneeseen (mikro-USB)
- ⑦ Ohjaustaulu painikkeineen
- ⑧ Liitäntä ulkoiseen mikrofiiniin (stereojakkipistoke, 3,5 mm)
- ⑨ Kuulokeliitäntä (stereojakkipistoke, 3,5 mm)
- ⑩ Paristokotelo
- ⑪ Muistikortin paikka (microSD-kortti)



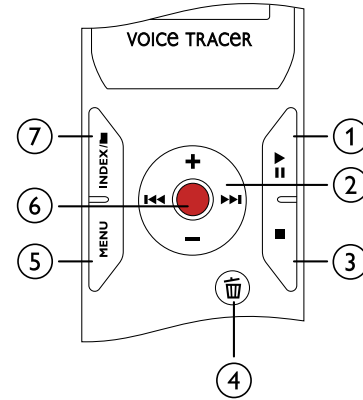
3.3.2 Etu- ja takaosa (DVT3000 – DVT7000)

- ① Päälle-/poiskatkaisin / näppäinlukko
- ② Muistikortin paikka (microSD-kortti)
- ③ Mikrofoni
- ④ Tilan LED:
 - Punainen – laite tallentaa
 - Vihreä – laite toistaa tallenteen
 - Keltainen – tietoliikenne tietokoneen kanssa
- ⑤ Näyttö
- ⑥ Kaiutin
- ⑦ (ilman kuvaa) liitäntä tietokoneeseen (mikro-USB)
- ⑧ Ohjaustaulu painikkeineen
- ⑨ Kääntyvä alusta
- ⑩ Paristokotelo
- ⑪ DVT5500, DVT7000: Kaukosäätimen signaalin vastaanotin
- ⑫ Kuulokeliitäntä (stereojakkipistoke, 3,5 mm)
- ⑬ Liitäntä ulkoiseen mikrofoniiin, linjan tulon liitäntä (stereojakkipistoke, 3,5 mm)



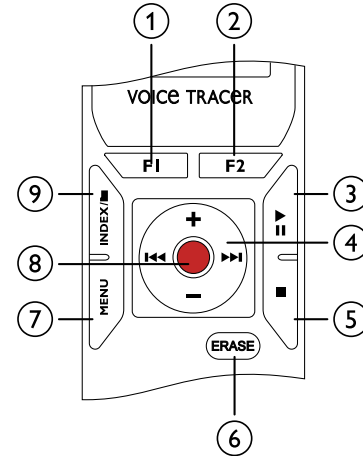
3.3.3 Painikkeet (DVT1000, DVT1500)

- ① ▶|| Paina lyhyesti: Toista tallenne (toistopainike), keskeytä toisto (taukopainike)
Paina pitkään: Aseta toistonopeus
- ② + Lisää äänenvoimakkuutta, valikkonavointi: valitse valikkotoiminnot
 - ▶▶ Paina lyhyesti: hyppää seuraavaan hakemistomerkkiin, hyppää seuraavaan tallenteeseen
Valikkonavointi: hae seuraava valikkohakemisto
 - Paina pitkään: pikahaku eteenpäin
 - Vähennä äänenvoimakkuutta, valikkonavointi: Valitse valikkotoiminnot
 - ◀◀ Paina lyhyesti: hyppää edelliseen hakemistomerkkiin, hyppää edelliseen tallenteeseen
Valikkonavointi: hae edellinen valikkohakemisto
 - Paina pitkään: pikahaku taaksepäin
- ③ ■ Lopeta toisto (pysäytyspainike), sulje valikko
- ④ 🗑️ Poista tallenne (poistopainike)
- ⑤ Paina lyhyesti: Hae valikkotoiminnot (**MENU**-painike)
- ⑥ ● Käynnistä tallennus (tallennuspainike), vahvista valinta
- ⑦ Pysäyttystila: Vaihda kansiota, tallennus: Aseta hakemistomerkki (**INDEX/■**-painike)



3.3.4 Painikkeet (DVT3000 – DVT7000)

- ① DVT5000 – DVT7000: Muuttuva toimintopainike **F1**
- ② DVT5000 – DVT7000: Muuttuva toimintopainike **F2**
Muuttuvien toimintopainikkeiden toiminto riippuu käyttötilasta; määritetty toiminto näkyy näytössä
- ③ ►► Paina lyhyesti: Toista tallenne (toistopainike), keskeytä toisto (taukopainike)
Paina pitkään: Aseta toistonopeus
- ④ + Lisää äänenvoimakkuutta, valikkonavigointi: valitse valikkotoiminnot
►► Paina lyhyesti: hyppää seuraavaan hakemistomerkkiin, hyppää seuraavaan tallenteeseen
Valikkonavigointi: hae seuraava valikkohakemisto
Paina pitkään: pikahaku eteenpäin
– Vähennä äänenvoimakkuutta, valikkonavigointi: Valitse valikkotoiminnot
◄◄ Paina lyhyesti: hyppää edelliseen hakemistomerkkiin, hyppää edelliseen tallenteeseen
Valikkonavigointi: hae edellinen valikkohakemisto
Paina pitkään: pikahaku taaksepäin
- ⑤ ■ Lopeta toisto (pysäytyspainike), sulje valikko
- ⑥ **ERASE**: Poista tallenne (poistopainike)
- ⑦ Paina lyhyesti: Hae valikkotoiminnot (**MENU**-painike)
- ⑧ ● Käynnistä tallennus (tallennuspainike), vahvista valinta
- ⑨ Pysäytystila: Vaihda kansiota, tallennus: Aseta hakemistomerkki (**INDEX/■**-painike)



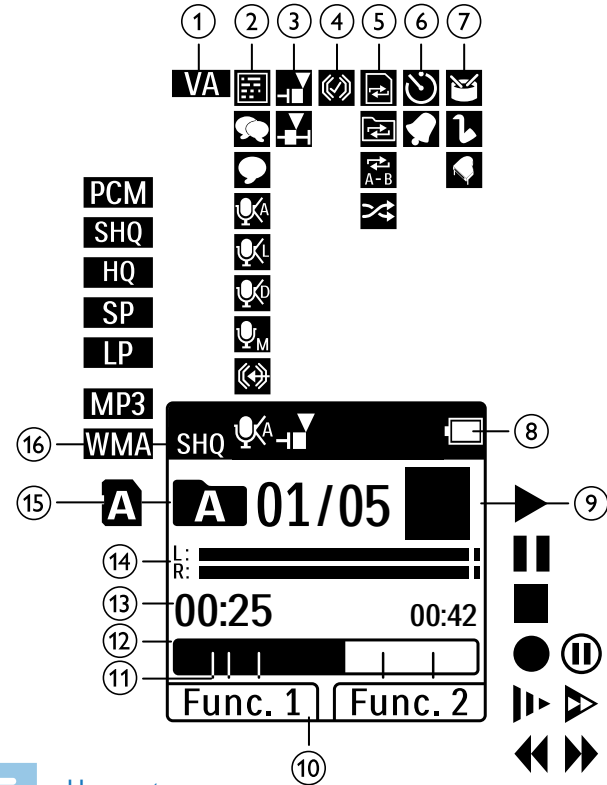
3.3.5 Kaukosäädin (DVT5500, DVT7000)

- ① Käynnistä tallennus (tallennuspainike), keskeytä tallenne (taukopainike)
- ② Lopeta tallennus (pysäytyspainike)
- ③ (ilman kuvaa) akkukotelo



3.4 Aloitusnäyttöruutu

- ① **VA** Puheen aktivointi päällä
- ② Mikrofonin herkkyys: – Sanelu, – Puhelu, – Puheentunnistus, – Autom. zoomaustoiminto, – Zoomaustoiminto: Esitys, – Zoomaustoiminto: suurempi etäisyys – Manuaalinen mikrofonin herkkyys, – Linjan tulon lähde
- ③ Asetettu muokkaustila: – Lisää tallenne, – Korvaa tallenne
- ④ ClearVoice päällä (paremman toiston laadun aikaansaamiseksi)
- ⑤ Asetettu toistotila / jatkuva sarja: – Toista tiedoston esitys, – Toista kansion esitys – Toista valinta/sarja, – Satunnainen toistotila
- ⑥ – Ajastin päällä, – Hälytys päällä
- ⑦ Päälle asetettu tasaajan tila (musiikin toistoon): – Pop, – Jazz, – Klassinen
- ⑧ Pariston lataustila
- ⑨ Toisto: – Normaalii, – Tauko, – Pysäytä, – Hitaasti, – Nopeasti, – Tallennus – Tallennuksen keskeytys, – Haku
- ⑩ DVT5000 – DVT7000: Muuttuvien toimintopainikkeiden toiminto
- ⑪ Tallenteeseen asetetut hakemistomerkit
- ⑫ Senhetkisen toiston/tallenteen paikan näyttö
- ⑬ Toiston/tallennuksen kesto, tallennuksen kokonaisaika
- ⑭ Vasemman ja oikean kanavan toiston/tallennuksen taso
- ⑮ Valittu kansio, riippuu valitusta tallennusvälineestä (– Sisäinen muisti, – microSD-kortti) / senhetkisen tallennuksen numero / kansiossa olevien tallenteiden kokonaismäärä
- ⑯ Asetettu tallennuksen laatu: **PCM** – PCM, **SHQ** – SHQ, **HQ** – HQ, **SP** – SP, **LP** – LP, **MP3** – MP3 (musiikin toisto), **WMA** – WMA (musiikin toisto)



Huomautus

- Symbolien sijaintipaikka saattaa vaihdella mallista, tilasta ja valituista toiminnoista riippuen.

3.4.1 Valikon yleiskuva



- Valitun valikkohakemiston symboli näkyy mustalla taustalla.

① 📁 **Kansio- ja tiedostovalikko:**

[Tallennus kalenterihauulla etisimällä \(DVT3000 – DVT7000\)](#)

[Tallenteen osittaminen](#)
[Esityksen toistaminen / jatkuva sarja](#)

② 🗣️ **Tallennusasetukset:**

[Tallennuksen laatiminen](#)

[Mikrofonin herkkyyden asettaminen](#)

[Tallennuksen laadun asettaminen](#)

[Tuulisuodattimen kytkeminen päälle ja pois päältä \(DVT3000 – DVT7000\)](#)

[Melunvaimennuksen kytkeminen päälle ja pois päältä \(DVT3000 – DVT7000\)](#)

[Muokkaustilan asettaminen](#)

[Piilotallennuksen kytkeminen päälle ja pois päältä \(DVT3000 – DVT7000\)](#)

[Esitallennustoiminnon kytkeminen päälle ja pois päältä \(DVT3000 – DVT7000\)](#)

[Ajastimen asettaminen](#)

[Puheen aktivoitintoiminnon kytkeminen päälle ja pois päältä](#)

[Automaattisen osituksen asettaminen](#)

[Ulkoisen lähteen valitseminen](#)

③ 🗨️ **Näyttöasetukset:**

[Kielen valinta](#)

[Näytön kontrastin voimakkuuden asettaminen](#)

[Taustavalon kytkeminen päälle ja pois päältä \(DVT3000 – DVT7000\)](#)

④ 🗨️ **Laitteasetukset:**

[Päivämäärän ja kellonajan asettaminen](#)

[ClearVoice-toiminnon kytkeminen päälle ja pois päältä](#)

[Tasaajan asettaminen \(DVT3000 – DVT7000\)](#)

[Automaattisen irtikytkennän asettaminen](#)

[Hälytyksen asettaminen](#)

[Muistin formatointi](#)

[Tallennuksen LEDin kytkeminen päälle ja pois päältä](#)

[Painike- ja merkkiäänien kytkeminen päälle ja pois päältä](#)

[Tallennuspaikan asettaminen tallennuksille](#)
[Laitetietojen näyttäminen](#)

⑤ 📻 **Radion asetukset:**

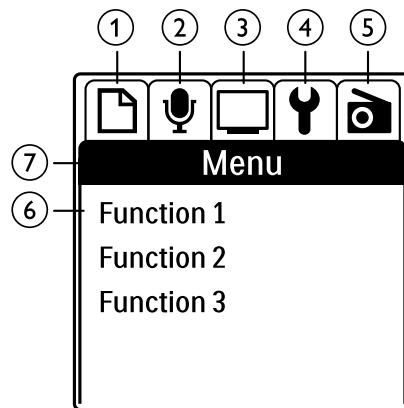
[Radion käyttäminen](#)

[Radiokanavan tallentaminen](#)

[Ulostulolaitteiden asettaminen radiotoistoon](#)

⑥ Valikon käytettävissä olevien toimintojen luettelo

⑦ Valitun valikkohakemiston otsikko



4 Ensimmäiset vaiheet

Ota laite käyttöön nopeasti ja helposti seuraavilla sivuilla olevan asennusohjeen avulla.



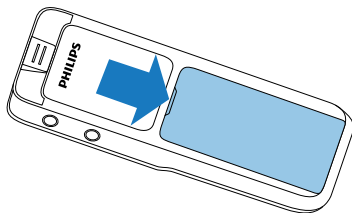
Huomio

- Noudata ohjeita laitetta käsitellessäsi koskien etenkin paristoja ja akkuja ([katso myös luku 1.1.1 Paristot ja akut, sivu 5](#)).

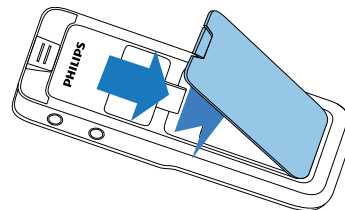
4.1 Paristojen ja akkujen sisäänlaitto

Laitteen toimituslaajuuteen kuuluu kaksi paristoa (DVT1000, DVT1500) ja kaksi tyyppiä AAA akkuja (DVT3000 – DVT7000).

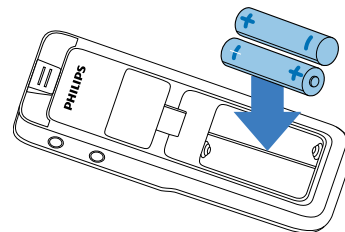
- 1 DVT1000, DVT1500: Työnnä paristokotelon kantta alaspäin.



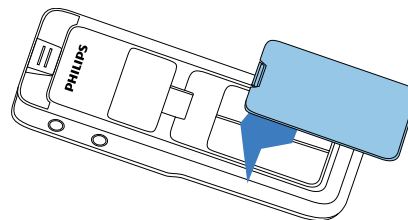
- 2 DVT3000 – DVT7000: Avaa paristokotelon kansi laitteen takaosasta avaamalla se lukituksesta ja sitten poistamalla.



- 3 Laita paristot tai akut laitteeseen näytetyllä tavalla. Noudata tällöin oikeaa napaisuutta!



- 4 Sulje paristokotelon kansi.



4.2 Laitteessa olevien akkujen lataaminen

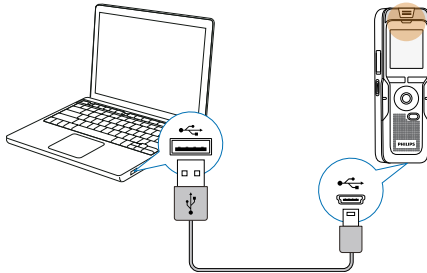
DVT3000 – DVT7000



Huomautus

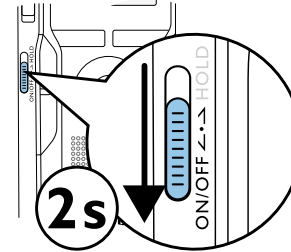
- Philipsin LFH9154 akkuja voidaan ladata laitteessa. Kytke tällöin laite tietokoneeseen tai käytä ulkoista latauslaitetta.
- Lataa akut ennen ensimmäistä käyttökertaa täyteen.
- Koko latausjakso tietokoneessa kestää noin 2,5 tuntia. Tietokoneen tulee olla päällekytkettynä latauksen aikana. Ellei tietokoneen USB-liitäntä toimita riittävästi virtaa, käytä ulkoista latauslaitetta.

- Laita USB-pistoke tietokoneen USB-liitäntään.
- Laita mikro-USB-pistoke laitteen alapuolella olevaan USB-liitäntään.



4.3 Laitteen kytkeminen päälle ja pois päältä

- Vie laitteen sivussa olevaa päälle-/poiskatkaisinta noin kahden sekunnin ajan alaspäin.
↳ Laite kytkeytyy päälle ja ilmestyy aloitusnäyttöruutu.



- Kytke pois päältä viemällä päälle-/poiskatkaisinta noin kahden sekunnin ajan jälleen alaspäin.



Huomautus

- Laite kytkeytyy automaattisesti pois päältä silloin, kun asetetun ajan kuluessa ei paineta mitään painiketta ([katso myös luku 9.3.4 Automaattisen irtikytkennän asettaminen, sivu 51](#)).

4.4 Ensiasennusprosessi

Ensiasennusprosessi alkaa ensimmäistä kertaa käyttöönotettaessa tai mahdollisesti pitemmän virransyötön keskeytyksen jälkeen. Päivämäärän ja kellonajan tiedot tallentuvat tallennusajaksi jokaisella tallennuksella.

4.4.1 Kielen valinta

- 1 Valitse haluamasi näytön kieli +/- -painikkeilla.
- 2 Vahvista tallennuspainikkeella ●.



Huomautus

- Mahdollisesti kielesi ei ole käytettävissä. Valitse vaihtoehtoinen kieli.

4.4.2 Päivämäärän ja kellonajan asettaminen

- 1 Valitse haluamasi vuosi +/- -painikkeilla.
- 2 Paina painiketta ►►.
- 3 Valitse haluamasi kuukausi +/- -painikkeilla.
- 4 Paina painiketta ►►.
- 5 Valitse haluamasi päivä +/- -painikkeilla.

- 6 Paina painiketta ►►.
- 7 Valitse +/- -painikkeilla, näytetäänko kellonaika 12- vai 24-tuntimuodossa.
- 8 Paina painiketta ►►.
- 9 Valitse haluamasi tunti +/- -painikkeilla.
- 10 Paina painiketta ►►.
- 11 Valitse haluamasi minuutti +/- -painikkeilla.
- 12 Vahvista tallennuspainikkeella ●.



Vihje

- Kielen, päivämäärän ja kellonajan asetuksia voidaan aina muuttaa asetusvalikon välityksellä ([katso myös luku 9.2.1 Kielen valinta, sivu 48](#)) ([katso myös luku 9.3.1 Päivämäärän ja kellonajan asettaminen, sivu 49](#)).

4.5 Tallennus- ja laitetietojen näyttäminen

- 1 Paina pysäytystilassa (aloitusnäyttöruutu) pysäytyspainiketta ■.
 - ① Näytössä näkyvät valitun tallenteen ominaisuudet: Tallennuspaikan symboli, tallennuspäivämäärä ja kellonaika, tallennuksen laatu, tallennuksen pituus ja tiedoston koko megatavuina.

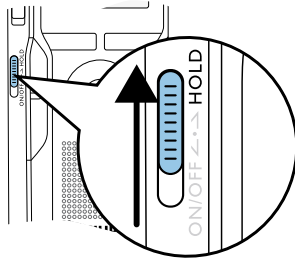
- ② Näytössä näkyvät laitteen yleistiedot: Päivämäärä ja kellonaika, jäljellä oleva tallennusaika valitussa muistissa, laiteohjelmistoversio.

- 2 Paina pysäytyspainiketta ■ pysäytystilaan palaamiseksi.

4.6 Näppäinlukon kytkeminen päälle ja pois päältä

Näppäinlukko ottaa kaikki laitteen näppäimet pois käytöstä. Laitteen ajastintoiminto toimii edelleen.

- 1 Vie laitteen sivussa oleva päälle-/poiskatkaisin asentoon **HOLD** näppäinlukon kytkemiseksi päälle.
↳ Näyttöön ilmestyy lyhyeksi aikaa lukkosymboli.



- 2 Vie laitteen sivussa oleva päälle-/poiskatkaisin keskiasentoon näppäinlukon kytkemiseksi pois päältä.
↳ Näyttöön ilmestyy lyhyeksi aikaa vapautussymboli.

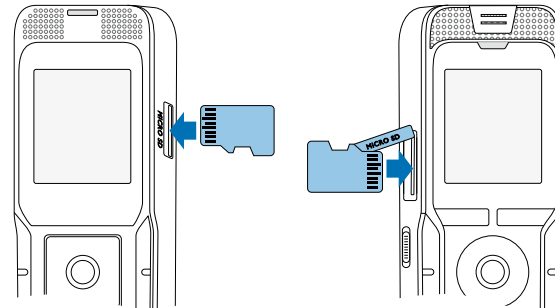
4.7 microSD-kortin sisäänlaittaminen



Huomio

- Älä vedä muistikorttia pois laitteen ollessa toiminnassa. Tällöin tiedot saattavat vaurioitua tai kadota.

- 1 DVT3000 – DVT7000: Käännä muistikorttipaikan kansi sivuun.
- 2 Laita microSD-kortti kosketuspinnat ylöspäin muistikorttipaikkaan laitteen sivuun.



- 3 Työnnä muistikortti laitteeseen, kunnes se lukittuu.
- 4 Muistikortti poistetaan painamalla kevyesti korttia. Muistikortti hypähtää pois.



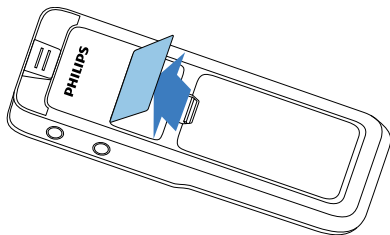
Huomautus

- Jotta laite tallentaisi tallenteen muistikortille, tulee vaihtaa sisäisestä muistista microSD-korttimuistiin ([katso myös luku 9.1.1 Tallennuspaikan asettaminen tallennuksille, sivu 40](#)). Tunnistat kansiosymbolista näytössä, mihin muistipaikkaan tallenteet tallentuvat: **A**, **B**, **C**, **D**, **E** – sisäinen muisti, **A**, **B**, **C**, **D**, **E** – muistikortti.

4.8 Alustan uloskäyttö (DVT3000 – DVT7000)

Käytä laitteen takaosassa olevaa alustaa silloin, kun laitat laitteen pöydälle – esimerkiksi keskustelun tallentamiseksi. Näin käytät hyväksi myös laitteen takaosan mikrofonia.

- Käännä laitteen takaosassa oleva alusta ulos.



- Aseta laite tasaiselle pinnalle esimerkiksi pöydälle.

4.9 Kaukosäätimen ottaminen käyttöön (DVT5500, DVT7000)

Paristo on jo laitettuna kaukosäätimeen. Se on suojattu muovisuikaleella, jottei tapahdu virrankulutusta kuljetuksen aikana.

- Vedä muovisuikale kaukosäätimen alaosassa olevasta paristokotelosta pois.



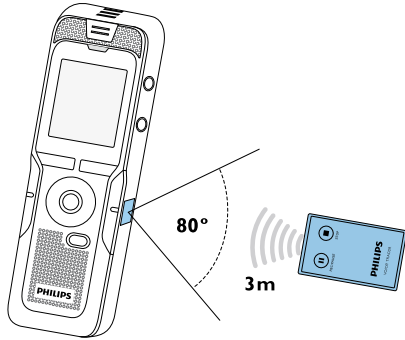
4.10 Kaukosäätimen käyttäminen



Huomautus

- Ellei kaukosäädin enää toimi, vaihda paristo ([katso myös luku 10.3 Kaukosäätimen pariston vaihtaminen \(DVT5500, DVT7000\), sivu 54](#)).
- Ota paristo kaukosäätimestä pois, ellei sitä käytetä enää pitkään aikaan. Kaukosäädin saattaa vaurioitua vuotavasta paristosta johtuen.
- Käytetyt paristot ja akut tulee viedä hävitettäväksi niille varattuun keräyspisteeseen.

Kohdista kaukosäädin laitteen sivussa olevaan vastaanottiin. Kulma laitteeseen nähden tulee olla 80 asteen sisäpuolella; etäisyyden tulee olla enintään kolme metriä. Katso, ettei kaukosäätimen ja laitteen välissä ole esineitä.



4.11 Lisävarusteiden käyttäminen

Toimitukseen kuuluu erilaisia lisävarusteita laitteesta riippuen. Lisävarusteita on saatavana myyjältä.

4.11.1 Kuulokkeiden kytkeminen

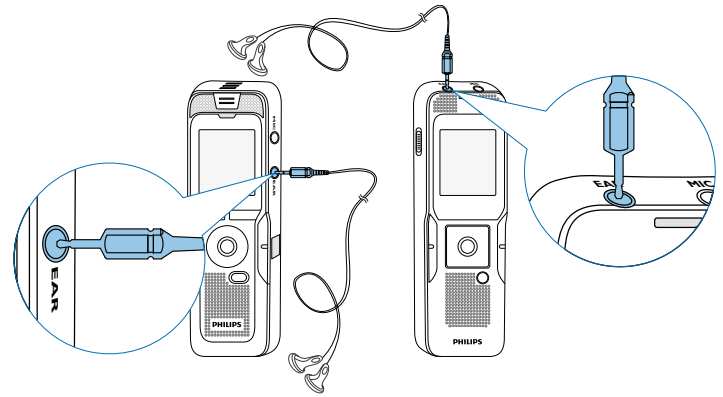
Toimituslaajuus: DVT3000 – DVT7000



Varoitus

- Sääda äänenvoimakkuus keskitasolle äläkä käytä kuulokkeita liian pitkään. Muussa tapauksessa saattaa tulla kuulovaurioita. Noudata kuulosuojaimia koskevia ohjeita ([katso myös luku 1.1.3 Kuulosuojain, sivu 6](#)).

- Vähennä laitteen äänenvoimakkuutta ennen kuin kytket kuulokkeet.
- Laita jakkipistoke kuulokeliitäntään **EAR** laitteen yläosaan (DVT1000, DVT1500) tai sivuun (DVT3000 – DVT7000).



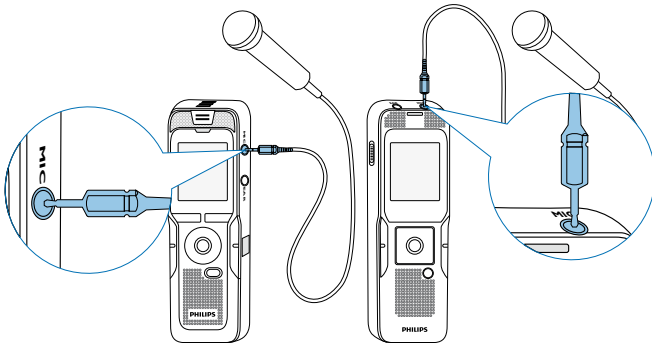
- 3 Lisää äänenvoimakkuutta kytkemisen jälkeen, kunnes se on miellyttävällä tasolla. Laitteen kaiutin on pois päältä kuulokkeiden ollessa laitteeseen kytkettynä.

4.11.2 Ulkoisen mikrofonin kytkeminen

Huomautus

- Ulkoista mikrofontia laitteeseen kytkettäessä tallennuslähde vaihtuu automaattisesti ja laitteen mikrofoni kytkeytyy pois päältä.

- 1 Lopeta käynnissä oleva tallennus.
- 2 Laita jakkipistoke mikrofoniliitintään **MIC** laitteen yläosaan (DVT1000, DVT1500) tai sivuun (DVT3000 – DVT7000).



4.11.3 Puhelimen vastaanottomikrofonin käyttäminen

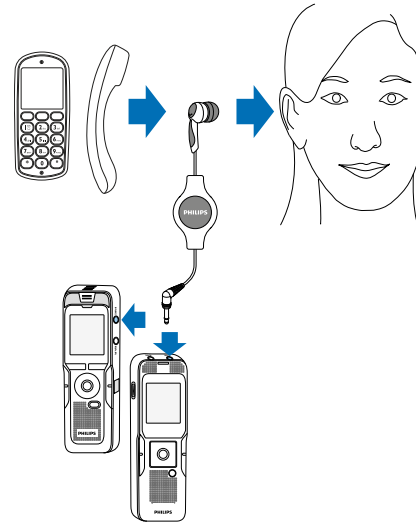
Toimituslaajuus: DVT3500



Huomio

- Puhelinkeskustelun tallentamiseksi on olemassa mahdollisesti maakohtaisia lakisääteisiä rajoituksia. Perehdy maasi oikeudelliseen tilanteeseen ennen kuin tallennat puhelinkeskusteluja.

Puhelimen vastaanottomikrofonilla tallennetaan puhelinkeskustelu.

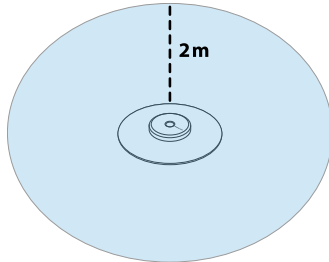


- 1 Lopeta käynnissä oleva tallennus.
- 2 Laita jakkipistoke mikrofoniilitäntään **MIC** laitteen yläosaan (DVT1000, DVT1500) tai sivuun (DVT3000 – DVT7000).
- 3 Laita mikrofoniin korvakuuloke korvaan.
- 4 Käynnistä tallennus laitteesta.
- 5 Soita matkapuhelimella tai lankaverkkopuhelimella. Pidä tällöin matkapuhelinta tai puhelinkuuloketta korvakuulokkeen mikrofoniin.

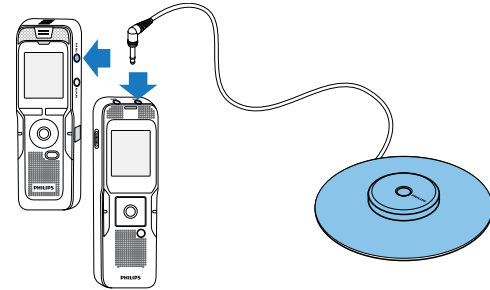
4.11.4 Neuvottelumikrofonin käyttäminen

Toimituslaajuus: DVT7000

Neuvottelumikrofonilla tallennetaan keskustelu tai kokous, jossa on useita osanottajia. Optimaalisen tallennuslaadun aikaansaamiseksi osanottajien tulee olla enintään kahden metrin päässä mikrofoniin.



- 1 Lopeta käynnissä oleva tallennus.
- 2 Laita jakkipistoke mikrofoniilitäntään **MIC** laitteen yläosaan (DVT1000, DVT1500) tai sivuun (DVT3000 – DVT7000).



- 3 Vaihda ulkoisen lähteen asetus monomikrofoniin ([katso myös luku 9.1.14 Ulkoisen lähteen valitseminen, sivu 47](#)).
- 4 Käynnistä tallennus laitteesta.



Vihje

- Tallennettaessa suurissa tiloissa tai kokouksissa, joissa on suuri määrä osanottajia, tallennusaluetta voidaan laajentaa kytkemällä enintään kolme neuvottelumikrofonia.

4.12 Tietokoneeseen kytkeminen

Laitetta tietokoneeseen kytkettäessä käytettävissä on useita mahdollisuuksia:

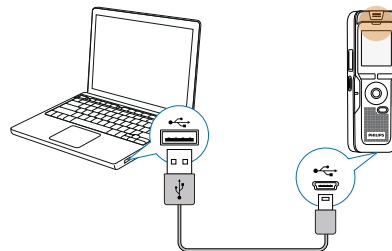
- **USB-massamuistilaite:** Laitteeseen pääsee tiedostohauulla ilman lisäohjelmiston asennusta. Se näytetään USB-muistilaitteen tavoin massamuistilaitteena. Tällä tavoin tallennus voidaan tallentaa tietokoneelle ja hallita sitä sekä laitteen muistia jälleen vapauttaa ([katso myös luku 4.12.1 Tiedostojen siirto laitteen ja tietokoneen välillä, sivu 26](#)).
- **Virransyöttö USB:n kautta:** Tietokoneeseen liittämällä laite saa USB-kytkennästä virtaa eivätkä paristot kuormitu. Voit tallentaa, kunnes laitteen muisti on täysi.



Vihje

- Laitteen ollessa tietokoneeseen kytkettynä paina tallennuksen käynnistämiseksi vähintään kaksi sekuntia tallennuspainiketta ●.

- 1 Laita USB-pistoke tietokoneen USB-liitäntään.
- 2 Laita mikro-USB-pistoke laitteen alapuolella olevaan USB-liitäntään.
↳ Laite näytetään massamuistilaitteena tiedostohaussa.



Huomio

- Älä missään tapauksessa irrota tietokoneen ja laitteen välistä kytkentää tietoja siirrettäessä (tilan LED vilkkuu keltaisena). Tällöin tiedostot saattavat vaurioitua tai kadota.
- Älä formatoi laitetta tietokoneen tiedostohaun kautta. Siitä saattaa aiheutua laitteeseen virhetoimintoja. Jos haluat poistaa kaikki tiedot, käytä laitteen toimintoa Format memory ([katso myös luku 10.1.2 Muistin formatointi, sivu 53](#)).

4.12.1 Tiedostojen siirto laitteen ja tietokoneen välillä

Laitteeseen pääsee tiedostohaulla ilman lisäohjelmiston asennusta. Se näytetään USB-muistilaitteen tavoin massamuistilaitteena.

- 1 Kytke laite tietokoneeseen kuvatulla tavalla.
- 2 Avaa tietokoneen tiedostohaku.
↳ Laite näytetään USB-muistivälineen tavoin massamuistilaitteena nimellä **PHILIPS**. Laitteen kansio **Voice** sisältää tallenteita. Voit kopioida kansioon **Music** musiikkitiedostoja.
- 3 Kopioi tai siirrä tiedostoja laitteesta tietokoneeseen tai poista laitteen tiedostoja tallenteiden arkistoinniseksi ja laitteeseen muistitilaa vapauttamiseksi.



Huomio

- Älä missään tapauksessa irrota tietokoneen ja laitteen välistä kytkentää tietoja siirrettäessä (tilan LED vilkkuu keltaisena). Tällöin tiedostot saattavat vaurioitua tai kadota.
- Älä formatoi laitetta tietokoneen tiedostohaun kautta. Siitä saattaa aiheutua laitteeseen virhetoimintoja. Jos haluat poistaa kaikki tiedot, käytä laitteen toimintoa **Format memory** ([katso myös luku 10.1.2 Muistin formatointi, sivu 53](#)).



Huomautus

DVT3000 – DVT7000:

- Laite tukee musiikkitiedostoja muodossa WMA ja MP3. Kopioi nämä tiedostot kansioon **Music** silloin, kun laite on kytkettyä tietokoneeseen. Tiedostot löytyvät laitteen kansiota **PA/D**.
- Kopiointisuojattuja (Digital Rights Management, DRM) tiedostoja ei tueta).
- Laite näyttää enintään 99 musiikkitiedostoa

4.12.2 Laitteen irrottaminen tietokoneesta

- 1 Ota USB-muistiväline pois tiedostohausta.
- 2 Katkaise vasta sen jälkeen tietokoneen ja laitteen välinen USB-yhteys.

5 Tallennus

Laitteessa on lukuisia toimintoja, joita voit käyttää tallennuksen aikana tai joilla voit parantaa tallennuksen laatua. Aseta tallennuksen aikana hakemistomerkit tärkeiden kohtien merkitsemiseksi. Tallennukset käynnistyvät automaattisesti ajastintoiminnolla ja puheen aktivoinnilla. Esitallennustoiminto mahdollistaa viimeisten viiden sekunnin äänittämisen ennen tallennuspainikkeen painamista.

5.1 Tallennuksen laatiminen

Tee ennen tallennuksen aloittamista haluamasi asetukset koskien tallennuksen laatua ja mikrofonin herkkyyttä, tai valitse sovitus automaattisesti. Tällä toiminnolla laite määrittää tallennuksen aluksi ympäristötilanteen ja tekee tallennuksen laatua ja mikrofonin herkkyyttä koskevat asetukset ([katso myös luku 9.1.2 Tallennusasetusten tekeminen automaattisesti \(DVT3000 – DVT7000\), sivu 40](#)). Tallennettaessa avoimen taivaan alla voidaan kytkeä päälle tuulisuodatin, joka vähentää tuulen ääniä ([katso myös luku 9.1.5 Tuulisuodattimen kytkeminen päälle ja pois päältä \(DVT3000 – DVT7000\), sivu 42](#)).

Tallennuksiin ympäristöissä, joissa on paljon taustalla melua – esimerkiksi paljon ihmisiä tai ajetaan autolla tai junalla – voit kytkeä melunvaimennuksen päälle, jolloin taustaaänet vähenevät ([katso myös luku 9.1.6 Melunvaimennuksen kytkeminen päälle ja pois päältä \(DVT3000 – DVT7000\), sivu 43](#)).



Huomio

- Älä ota paristoja tai akkuja laitteesta pois tallennuksen aikana. Tällöin tiedot saattavat vaurioitua tai kadota. Laitteen virhetoiminnot ovat mahdollisia.

- 1 Valitse tallennukseen haluamasi kansio painamalla pysäytystilaa (aloitusnäyttöruutu) **INDEX/**.
↳ Valitusta muistipaikasta riippuen näkyvät symbolit: **A**, **B**, **C**, **D**, **F** – sisäinen muisti, **A**, **B**, **C**, **D**, **F** – muistikortti.
- 2 Kohdista mikrofoni tallennuslähteeseen ja paina tallennuspainiketta .
↳ Laite tallentaa ja tilan LED palaa punaisena. Näytössä näkyy tallennuksen kestoaika ja jäljellä oleva tallennusaika valitussa muistissa.
- 3 Tarkasta tallennusasteikon avulla äänenvoimakkuus.
- 4 Keskeytä tallennus painamalla tallennuksen aikana tallennuspainiketta .
↳ Tallennus keskeytetään, jolloin tilan LED vilkkuu punaisena.
- 5 Jatka tallennusta painamalla tallennuspainiketta .
- 6 Paina pysäytyspainiketta tallennuksen lopettamiseksi.
↳ Laite palaa pysäytystilaan.



- **Uuden tallennuksen käynnistäminen:** Lopeta käynnissä oleva tallennus ja käynnistä uusi tallennus painamalla ►► tallennuksen aikana.
- **Toiston käynnistys:** Paina toiston aikana ►■. Käynnissä oleva tallennus lopetetaan ja viimeiset kolme sekuntia tallennuksesta toistetaan.
- **Hakemistomerkkien asettaminen:** Aseta hakemistomerkki painamalla toiston aikana **INDEX/■** ([katso myös luku 5.1.2 Hakemistomerkkien asettaminen, sivu 29](#)).
- Jotteivät pitempikestoisen tallennuksen – esimerkiksi monituntisen keskustelun – tiedostot tulisi liian suuriksi, tallennuksia voidaan automaattisesti osittaa ([katso myös luku 9.1.12 Automaattisen osituksen asettaminen, sivu 46](#)).
- Jokaiseen kansioon voidaan tallentaa enintään 99 tallennetta. Muistin koko on riippuvainen valitusta muistipaikasta ja tallennuksen laadusta ([katso myös luku 9.1.3 Tallennuksen laadun asettaminen, sivu 41](#)).
Kokonaismäärään päästä tai muistin ollessa täysi näyttöön ilmestyy ilmoitus eikä tallentamista voi enää tehdä. Poista sellaisia tallenteita, joita et enää tarvitse tai kytke laite tietokoneeseen ja siirrä tiedostoja tietokoneeseen.



- **DVT3000 – DVT7000: Manuaalinen mikrofonin herkkyys**
Mikrofonin herkkyyttä voidaan säätää tallennuksen aikana +/- -painikkeilla.
- Halutessasi tehdä pitempiaikaisen tallennuksen vaihda aluksi paristot tai lataa akut täyteen. Voit myös käyttää virransyöttöä USB:n kautta: Tietokoneeseen liittämisellä laite saa USB-kytkennästä virtaa eivätkä paristot kuormitu.
- DVT5500, DVT7000: Ohjaa tallennusta kaukosäätimellä. Käynnistä tai keskeytä tallennus painamalla tallennuspainiketta ■■ **REC/PAUSE**. Paina pysäytyspainiketta ■ **STOP** tallennuksen lopettamiseksi.
- DVT5000 – DVT7000: Mikrofonin herkkyuden ja tallennuksen laadun asetusvalikot voidaan hakea muuttuvilla toimintopainikkeilla **F1/F2**.

5.1.1 Tallennuksen tekeminen ulkoisesta lähteestä

Ulkoista mikrofonia laitteeseen kytkettäessä tallennuslähde vaihtuu automaattisesti ja laitteen mikrofoni kytkeytyy pois päältä. Kytettäessä monomikrofoni tai tallennuslähde omalla vahvistimella – esimerkiksi stereolaite – mikrofoniliitäntään ulkoinen lähde tulee vaihtaa ([katso myös luku 9.1.14 Ulkoisen lähteen valitseminen, sivu 47](#)).

5.1.2 Hakemistomerkkien asettaminen

Aseta tallennuksen aikana hakemistomerkit tärkeiden kohtien merkitsemiseksi. Hakemistomerkit voidaan valita pysäytystilassa navigointipainikkeilla **◀◀/▶▶** ([katso myös luku 6.2 Tallenteen tai musiikin toistaminen, sivu 32](#)).

- 1 Aseta hakemistomerkki painamalla toiston aikana **INDEX/■**.
↳ Näyttöön ilmestyy jäljelle jäävän tallennusajan sijasta lyhyeksi ajaksi hakemistomerkin numero. Tallennukseen voidaan asettaa enintään 32 merkkiä.



Vihje

- Hakemistomerkkejä voidaan asettaa tallennuksen keskeytyksenkin aikana.

5.1.3 Zoomaustoiminnolla tallentaminen

Zoomaustoiminnolla laite keskittyy etummaiseen mikrofoniin ja häivyttää äänet sivulta. Tällä tavalla esityksen tai puheen tallennus on mahdollista pitkienkin matkojen päästä ([katso myös luku 9.1.4 Mikrofonin herkkyyden asettaminen, sivu 41](#)).

5.1.4 Esitallennustoiminnon käyttäminen (DVT3000 – DVT7000)

Esitallennustoiminto mahdollistaa viimeisten viiden sekunnin äänittämisen ennen tallennuspainikkeen painamista. Laite menee valmiustilaan ja äänittää viimeisen viiden sekunnin jakson, muttei tallenna tätä. Painaessasi tallennuspainiketta viimeksi äänitetyt viisi

sekuntia tallentuvat mukana. Tällä toiminnolla voidaan keskustelussa välittömästi päättää tärkeiden kohtien tallentamisesta.



- 1 Kytke esitallennustoiminto päälle ([katso myös luku 9.1.9 Esitallennustoiminnon kytkeminen päälle ja pois päältä \(DVT3000 – DVT7000\), sivu 44](#)).
- 2 Paina tallennuspainiketta ●.
↳ Laite menee valmiustilaan ja äänittää viimeisen viiden sekunnin jakson, muttei tallenna tätä.
- 3 Paina tallennuspainiketta ●.
↳ Laite käynnistää tallennuksen ja tallentaa viimeksi äänitetyt viisi sekuntia.

5.2 Tallennusten automaattinen käynnistäminen

Käytettävissä on kaksi toimintoa tallennusten käynnistämiseksi automaattisesti: Ajastintoiminto ja puheen aktivointi.

5.2.1 Ajastintoiminnon käyttäminen

Ajastintoiminnolla tallennus käynnistyy asetettuna päivänä ja kellonaikana. Tallennuslähteenä voi olla laitteen mikrofoni, radio tai ulkoinen mikrofoni.

- 1 Määritä ajastimen asetukset asetusvalikosta ja kytke toiminto päälle ([katso myös luku 9.1.10 Ajastimen asettaminen, sivu 45](#)).
↳ Toiminnon ollessa päällä näytössä näkyy symboli . Laite aloittaa tallennuksen asetettuna ajankohtana. Laite voi olla tänä ajankohtana pois päältä tai näppäinlukko voi olla päällä.
- 3 Paina pysäytyspainiketta  tallennuksen lopettamiseksi.
↳ Laite palaa pysäytystilaan.






Vihje

- Puheen aktivointiasteikkoa voidaan säätää tallennuksen aikana +/- -painikkeilla.

5.2.2 Puheen aktivoitotoiminnon käyttäminen

Laite käynnistää tallennuksen puheen aktivoitotoiminnolla heti kun puhutaan. Kun lakkaat puhumasta, laite keskeyttää tallennuksen kolmen sekunnin kuluttua. Heti kun taas puhutaan, tallennus jatkuu. Määritä puheen aktivointiasteikon avulla, mistä äänenvoimakkuudesta lähtien tallennus alkaa.

- 1 Määritä puheen aktivoinnin asetukset asetusvalikosta ja kytke toiminto päälle ([katso myös luku 9.1.11 Puheen aktivoitotoiminnon kytkeminen päälle ja pois päältä, sivu 45](#)).
↳ Toiminnon ollessa päällä näytössä näkyy symboli .
- 2 Paina tallennuspainiketta .
↳ Laite menee valmiustilaan. Näytössä näkyy keskeytetyn tallennuksen symboli (). Laite käynnistää tallennuksen heti puhumisen alettua. Kun lakkaat puhumasta, laite lakkaa tallentamasta kolmen sekunnin kuluttua.

6 Toistaminen



Vihje

- Kytke ClearVoice-toiminto päälle paremman toiston aikaansaamiseksi. Hiljaiset kohdat säädetään dynaamisiksi, jolloin hiljaiset äänet toistetaan selvemmin ja paremmin ymmärrettävinä ([katso myös luku 9.3.2 ClearVoice-toiminnon kytkeminen päälle ja pois päältä, sivu 50](#)).

6.1 Tallennuksen valitseminen

- 1 Valitse kansio painamalla pysäytystilaa (aloitusnäyttörüutu)

INDEX/■.

↳ Valitusta muistipaikasta riippuen näkyvät symbolit: **A**, **B**, **C**, **D**, **PA** – sisäinen muisti, **A**, **B**, **C**, **D**, **PA** – muistikortti. (**A**, **B**, **C** ja **D** ovat tallenteiden kansioita, kansio **PA/PA** sisältää musiikkitiedostoja).

- 2 Paina pysäytystilassa **▶▶■**.

- ① Paikanosoitin hypähtää tallennuksen loppuun.
- ② Paikanosoitin hypähtää seuraavan tallenteen alkuun.

- 3 Paina pysäytystilassa **■◀◀**.

- ① Paikanosoitin hypähtää tallenteen alkuun.
- ② Paikanosoitin hypähtää edellisen tallenteen loppuun.



Huomautus

- Jos tallennus sisältää hakemistomerkkejä, hypää **■◀◀/▶▶■** -painikkeilla edelliseen tai seuraavaan hakemistomerkkiin.
 - ↳ Näyttöön ilmestyy tallennuksen kokonaisajan sijasta lyhyeksi ajaksi hakemistomerkin numero.



Huomautus

DVT3000 – DVT7000:

- Laite tukee musiikkitiedostoja muodossa WMA ja MP3. Kopioi nämä tiedostot kansioon **Music** silloin, kun laite on kytkettynä tietokoneeseen. Tiedostot löytyvät laitteen kansiosta **PA/PA**.
Toiston aikana näytössä näkyy musiikkiformaatin symboli:
 - MP3** – MP3-tiedosto
 - WMA** – WMA-tiedosto
- Kopiointisuojuuttaja (Digital Rights Management, DRM) tiedostoja ei tueta).
- Laite näyttää enintään 99 musiikkitiedostoa

6.1.1 Tallennus kalenterihaualla etisimällä (DVT3000 – DVT7000)

Laitteen hakutoiminto antaa luettelon kaikista tallennetuista tallenteista tallennuspäivämäärän mukaisesti lajiteltuna.

- 1 Paina pysäytystilassa (aloitusnäyttörüutu) **MENU**-painiketta.
- 2 Vahvasta tallennuspainikkeella ●.
- 3 Valitse kalenterihauasta haluamasi päivämäärä painamalla ◀◀/▶▶.
- 4 Valitse haluamasi tallenne +/- -painikkeilla.
↳ Jokaisesta merkitystä tallenteesta toistetaan ensimmäiset kymmenen sekuntia esikatseluksi.
- 5 Paina toistopainiketta ▶||, jolloin valitun tallenteen toisto käynnistyy.

6.2 Tallenteen tai musiikin toistaminen



Vihje

- Toisto käynnistyy pysäytystilasta kolmen sekunnin paluuhypyillä. Tämä toiminto on hyödyksi varsinkin tallennusten litteroinnin aikana.
- 1 Valitse haluamasi tallenne kuvattulla tavalla.
 - 2 Paina toistopainiketta ▶||, jolloin valitun tallenteen toisto käynnistyy.
↳ Tilan LED palaa vihreänä. Näytössä näkyy toiston aikana tallennuksen aikatiedot ja kokonaisaika.
 - 3 Aseta äänenvoimakkuus +/- -painikkeilla.
 - 4 Paina keskeytyspainiketta ▶|| toiston keskeyttämiseksi.
↳ Toisto keskeytetään, jolloin tilan LED vilkkuu vihreänä.
 - 5 Paina pysäytyspainiketta ■ toiston pysäyttämiseksi.
↳ Toisto pysähtyy senhetkiseen paikkaan. Laite palaa pysäytystilaan. Jatkettaessa toisto käynnistyy kolme sekuntia ennen senhetkistä sijaintipaikkaa.
 - 6 Paina toistopainiketta ▶|| toiston jatkamiseksi.

7 Hyppää tallenteen alkuun tai loppuun painamalla **⏮/⏭**.



Vihje

- DVT3000 – DVT7000: Musiikin toiston aikana voidaan hakea tasaajan ja toistotilan asetuksia.
- DVT5000 – DVT7000: Voit hakea toistonopeuden ja ClearVoicen sekä päivämäärän, kellonajan ja jäljellä olevan tallennusajan näytön toimintoja toimintopainikkeilla **F1/F2**.

6.3 Toistonopeuden muuttaminen

- 1 Paina toiston aikana vähintään kahden sekunnin ajan toistopainiketta **▶II**.
 - ① Toisto tapahtuu alhaisella nopeudella. Näytössä näkyy symboli **II**.
 - ② Toisto tapahtuu suurella nopeudella. Näytössä näkyy symboli **▶**.
 - ③ Toisto tapahtuu normaalilla nopeudella. Näytössä näkyy symboli **▶t**.

6.4 Nopean haun käyttäminen

Nopeaa hakua käytettäessä tallenne toistetaan suurella nopeudella. Näin voidaan hakea määrätty kohta tallenteesta.

- 1 Pida toiston aikana tai pysäytystilassa toista kahdesta navigointipainikkeesta **⏮** tai **⏭** painettuna.
 - ↳ Valittu tallenne ja kaikki seuraavat tai edelliset etsitään suurella nopeudella eteen- tai taaksepäin.
- 2 Vapauta painike.
 - ↳ Toisto käynnistyy normaalilla nopeudella senhetkisestä kohdasta.

6.5 Esityksen toistaminen / jatkuva sarja


Yksittäisten tallenteiden, koko kansion tai yhden sarjan toistaminen on tehtävissä automaattisesti (= jatkuva sarja).


- 1 Paina pysäytystilassa (aloitusnäyttöruutu) **MENU**-painiketta.
- 2 Valitse toiminto **+/-** -painikkeilla **Repeat**.
- 3 Vahvista tallennuspainikkeella **●**.


4 Valitse +/- -painikkeilla, haluatko toistaa yksittäisen tallenteen/ tiedoston, kansion tai sarjan automaattisesti.


↳ Näytössä näkyy valitun toistotilan symboli:


 – Toista tiedoston esitys

 – Toista kansion esitys

 – Toista valinta/sarja

① Paina **INDEX/** -painiketta sarjan aloituskohdan määrittämiseksi.

② Paina **INDEX/** -painiketta sarjan loppukohdan määrittämiseksi.

 – satunnainen toistotila

5 Vahvista tallennuspainikkeella ●.

↳ Tallenteen, kansion tai sarjan toisto käynnistyy.

7 Muokkaus ja poisto

Osa tallenteesta voidaan korvata tai siihen voidaan liittää tallennus. Pitkiä tallennuksia voidaan osittaa paremmin muokattaviksi. Yksittäisiä tallennuksia voidaan poistaa laitteesta.



7.1 Tallennuksen muokkaus

7.1.1 Tallennuksen lisääminen tai sen korvaaminen

Olemassa olevaa tallennusta voidaan muokata korvaamalla osan tallenteesta tai liittämällä tallenteen loppuun uusi tallennus. Korvaustilassa poistetaan käytettävissä oleva tallennus senhetkisestä paikastaan!

Huomautus

- Muokattaessa käytetään alkuperäisen tallennuksen laatua.


- 1 Aseta haluamasi muokkaustila ([katso myös luku 9.1.7 Muokkaustilan asettaminen, sivu 43](#)).
 - ↳ Näytössä näkyy valitun muokkaustilan symboli:
 -  – Lisää tallenne
 -  – Korvaa tallenne

Huomio

- Korvaustilassa poistetaan käytettävissä oleva tallennus senhetkisestä paikastaan!

- 2 Valitse pysäytystilassa (aloitusnäyttörüutu) **INDEX/■** -painikkeella kansio, jossa haluat muokata tallennusta.

Huomautus

- DVT3000 – DVT7000: Musiikkitiedostoja (/📁) sisältävässä kansiossa ei voi muokata tiedostoja.

- 3 Valitse **⏮/▶▶** -painikkeilla tallenne, jota haluat muokata.
- 4 **Tallenteen korvaaminen:** Toista tallennetta siihen kohtaan, johon haluat uuden osan liittää ja käytä nopeaa hakua tai hyppää **⏮/▶▶** -painikkeilla hakemistomerkkiin.
- 5 Paina keskeytyspainiketta **▶||** toiston keskeyttämiseksi.
- 6 Paina tallennuspainiketta **●** uuden osan tallenteen käynnistämiseksi.
 - ↳ Uusi tallenne korvaa loppuosan tallenteesta tai se liitetään loppuun asetetun muokkaustilan mukaisesti.
- 7 Keskeytä tallennus painamalla tallennuksen aikana tallennuspainiketta **●**.
- 8 Paina pysäytyspainiketta **■** tallennuksen lopettamiseksi.
 - ↳ Laite palaa pysäytystilaan.

7.1.2 Tallenteen osittaminen

Pitkän tallennuksen muokkaamiseksi paremmin – esimerkiksi sähköpostitse lähettäminen, tietokoneeseen arkistointi tai yksittäisten osien poistaminen – tallennus on mahdollista osittaa useisiin tallennuksiin.

- 1 Valitse pysäytystilassa (aloitusnäyttöruutu) **INDEX/■** -painikkeella kansio, jossa haluat osittaa tallennuksen.
- 2 Valitse **◀◀/▶▶** -painikkeilla tallenne, jonka haluat osittaa.
- 3 Toista tallennetta siihen kohtaan saakka, jossa haluat sen osittaa. Paina pysäytyspainiketta **■** toiston lopettamiseksi. Tai: Hyppää **◀◀/▶▶** -painikkeilla hakemistomerkkiin, jossa haluat tallenteen osittuvaksi.
- 4 Paina **MENU**-painiketta.
- 5 Valitse toiminto **+/-** -painikkeilla Split.
- 6 Vahvasta tallennuspainikkeella **●**.
- 7 Valitse **+/-** -painikkeilla OK.
- 8 Vahvasta tallennuspainikkeella **●**.
↳ Tallenne ositetaan. Seuraavien tallenteiden numerointi uusitaan.

7.2 Laitteen tallenteiden poistaminen

Yksittäisiä tallennuksia voidaan poistaa laitteesta. Kytke laite tietokoneeseen silloin, kun haluat nimetä koko kansion uudelleen tai poistaa sen.



Huomio

- Poista vain tallenteet, joita et enää tarvitse. Poistettuja tallenteita ei voi palauttaa ennalleen.

- 1 Valitse pysäytystilassa (aloitusnäyttöruutu) **INDEX/■** -painikkeella kansio, josta haluat poistaa tallennuksen.
- 2 Valitse **◀◀/▶▶** -painikkeilla tallenne, jonka haluat poistaa.
- 3 Paina vähintään kaksi sekuntia poistopainiketta **⌫** tai **ERASE**-painiketta.
- 4 Vahvasta poisto tallennuspainikkeella **●**.
↳ Tallenne poistetaan. Seuraavien tallenteiden numerointi uusitaan.

8 Radio (DVT5000 – DVT7000)



Huomautus

- Kuuloke on laitteen antennina. Radiovastaanotto on mahdollista vain silloin, kun kuuloke on kytkettynä laitteeseen.

8.1 Radion käyttäminen

- 1 Kytke kuuloke laitteeseen ([katso myös luku 4.11.1 Kuulokkeiden kytkeminen, sivu 22](#)).
- 2 Paina vähintään kaksi sekuntia **MENU**-painiketta radion kytkemiseksi päälle.
- 3 Aseta **◀◀/▶▶**-painikkeilla haluamasi taajuus. Tai: Paina vähintään kaksi sekuntia **◀◀/▶▶**-painikkeita seuraavan radiokanavan haun käynnistämiseksi.
- 4 Aseta äänenvoimakkuus **+/-**-painikkeilla.
- 5 Paina vähintään kaksi sekuntia **MENU**-painiketta radion kytkemiseksi pois päältä.




Vihje

- Voit kytkeä radion pois päältä muuttuvalla toimintopainikkeella **F1**.



Vihje

- Radio voidaan kytkeä päälle ja pois päältä myös valikosta:
 - ① Paina pysäytystilassa (aloitusnäyttöruutu) **MENU**-painiketta.
 - ② Valitse **◀◀/▶▶**-painikkeilla Radio-valikko .
 - ③ Valitse **+/-**-painikkeilla toiminto FM radio on tai Off.
 - ④ Vahvasta tallennuspainikkeella **●**.

8.2 Radiokanavan tallentaminen

Voit tallentaa enintään 20 radiokanavaa esiasetuksiin.



Vihje

- Voit hakea radiotilassa kanavia muuttuvalla toimintopainikkeella **F2**.

8.2.1 Kanavien tallentaminen automaattisesti

- 1 Paina radiotilassa **MENU**-painiketta.
- 2 Valitse **+/-** -painikkeilla toiminto **Station search**.
- 3 Vahvasta tallennuspainikkeella ●.
- 4 Valitse **+/-** -painikkeilla toiminto **Auto search**.
- 5 Vahvasta tallennuspainikkeella ●.
↳ Laite etsii automaattisesti radiokanavat ja tallentaa taajuudet esiasetuksiin. Laite tallentaa enintään 20 kanavaa.

8.2.2 Kanavien tallentaminen manuaalisesti

- 1 Paina radiotilassa **MENU**-painiketta.
- 2 Valitse **+/-** -painikkeilla toiminto **Station search**.
- 3 Vahvasta tallennuspainikkeella ●.

- 4 Valitse **+/-** -painikkeilla toiminto **Manual search**.
- 5 Vahvasta tallennuspainikkeella ●.
- 6 Aseta **◀◀/▶▶** -painikkeilla haluamasi taajuus. Tai: Paina vähintään kaksi sekuntia **◀◀/▶▶** -painikkeita seuraavan radiokanavan haun käynnistämiseksi.
- 7 Paina tallennuspainiketta ● valitun kanavan tallentamiseksi esiasetuksiin.

8.2.3 Kanavien poistaminen

- 1 Valitse **◀◀/▶▶** -painikkeilla kanava, jonka haluat poistaa.
- 2 Paina vähintään kaksi sekuntia poistopainiketta **☒** tai **ERASE**-painiketta.
- 3 Vahvasta poisto tallennuspainikkeella ●.

8.3 Ulostulolaitteiden asettaminen radiotoistoon

Radiotilassa laitteen kaiutin ei ole päällä silloin, kun kytket kuulokkeen. Voit valita, haluatko kuunnella radiota kuulokkeella vai laitteen kaiuttimella.

- 1 Paina radiotilassa **MENU**-painiketta.
- 2 Valitse **+/-** -painikkeilla toiminto **Output**.
- 3 Vahvista tallennuspainikkeella ●.
- 4 Valitse **+/-** -painikkeilla, haluatko kuunnella radiota kuulokkeella vai laitteen kaiuttimella.
- 5 Vahvista tallennuspainikkeella ●.
- 6 Paina pysäytyspainiketta **MENU**-painiketta radiotilaan palaamiseksi.

8.4 Radiokanavista tallentaminen

Radiosta voidaan tallentaa.

- 1 Käynnistä radiovastaanotto kuvatulla tavalla ja valitse kanava, jonka haluat tallentaa.
- 2 Paina tallennuspainiketta ●.
↳ Laite tallentaa ja tilan LED palaa punaisena.

- 3 Keskeytä tallennus painamalla tallennuksen aikana tallennuspainiketta ●.
- 4 Paina pysäytyspainiketta ■ tallennuksen lopettamiseksi.
↳ Laite palaa radiotilaan.

9 Asetukset

Asetusvalikko haetaan pysäytystilasta (aloitusnäyttöruutu) painamalla **MENU**-valikkoa.



- Paina toiminnon haun lopussa pysäytyspainiketta ■ pysäytystilaan palaamiseksi. Paina toiminnon haun aikana pysäytyspainiketta ■ prosessin keskeyttämiseksi tallentamatta ja pysäytystilaan palaamiseksi.

9.1 Tallennusasetukset

9.1.1 Tallennuspaikan asettaminen tallennuksille

Tunnistat kansiosymbolista näytössä, mihin muistipaikkaan tallenteet tallentuvat: **A**, **B**, **C**, **D**, **F** – sisäinen muisti, **A**, **B**, **C**, **D**, **F** – muistikortti.

- 1 Paina pysäytystilassa (aloitusnäyttöruutu) **MENU**-painiketta.
- 2 Valitse **◀◀/▶▶**-painikkeilla laiteasetusten valikko **Ⓜ**.
- 3 Valitse **+/-**-painikkeilla toiminto **Memory select**.
- 4 Vahvista tallennuspainikkeella ●.

5 Valitse **+/-**-painikkeilla, haluatko tallentaa tallennukset sisäiseen muistiin vai microSD-kortille.

6 Vahvista tallennuspainikkeella ●.

7 Paina pysäytyspainiketta ■ valikosta poistumiseksi.



- Paina pysäytyspainiketta ■ prosessin keskeyttämiseksi tallentamatta ja pysäytystilaan palaamiseksi.

9.1.2 Tallennusasetusten tekeminen automaattisesti (DVT3000 – DVT7000)

Tällä toiminnolla laite määrittää tallennuksen aluksi automaattisesti ympäristötilanteen ja tekee tallennuksen laatua ja mikrofonin herkkyyttä koskevat asetukset .

- 1 Paina pysäytystilassa (aloitusnäyttöruutu) **MENU**-painiketta.
- 2 Valitse **◀◀/▶▶**-painikkeilla tallennusasetusten valikko **Ⓜ**.
- 3 Valitse **+/-**-painikkeilla toiminto **Auto Adjust Rec**.
- 4 Vahvista tallennuspainikkeella ●.
- 5 Valitse **+/-**-painikkeilla, haluatko kytkeä toiminnon päälle vai pois päältä.
- 6 Vahvista tallennuspainikkeella ●.

7 Paina pysäytyspainiketta ■ valikosta poistumiseksi.




Vihje

- Paina pysäytyspainiketta ■ prosessin keskeyttämiseksi tallentamatta ja pysäytystilaan palaamiseksi.

9.1.3 Tallennuksen laadun asettaminen

Tallennuksen laadun asetuksilla määritetään tiedostomuoto ja tallennuksen laatu suorituskyky muodossa (bittinopeus). Mitä parempi tallennuksen laatu on sitä suurempi on tallennustiedosto ja sitä vähemmän tallennuksia voidaan tehdä.

- 1 Paina pysäytystilassa (aloitusnäyttöruutu) **MENU**-painiketta.
- 2 Valitse **◀◀/▶▶** -painikkeilla tallennusasetusten valikko .
- 3 Valitse **+/-** -painikkeilla toiminto **Quality settings**.
- 4 Vahvista tallennuspainikkeella ●.
- 5 Valitse haluamasi tallennuksen laatu **+/-** -painikkeilla.
↳ Näytössä näkyy valitun laadun asetuksen symboli:
PCM – Paras laatu, pakkaamaton formaatti: WAV, 1.411 kbit/s
SHQ – Erittäin hyvä laatu, formaatti: MP3, 192 kbit/s
HQ – Hyvä laatu, formaatti: MP3, 96 kbit/s
SP – Keskitasoa parempi tallennusaika: MP3, 64 kbit/s
LP – Pisin tallennusaika, formaatti: MP3, 8 kbit/s
- 6 Vahvista tallennuspainikkeella ●.

7 Paina pysäytyspainiketta ■ valikosta poistumiseksi.



Vihje

- Paina pysäytyspainiketta ■ prosessin keskeyttämiseksi tallentamatta ja pysäytystilaan palaamiseksi.













Vihje

- DVT5000 – DVT7000: Mikrofonin herkkyyden ja tallennuksen laadun asetusvalikot voidaan hakea muuttuvilla toimintopainikkeilla **F1/F2**.

9.1.4 Mikrofonin herkkyyden asettaminen

Mikrofonin herkkyydellä määritetään tallennuksen ympäristötilanne. Puheen loppuosien poistosta riippuen mikrofonin herkkyys sovitetaan siten, että taustäänät häyppisivät mahdollisimman paljon. Zoomaustoiminnolla laite keskittyy etummaiseen mikrofoniin ja häyppää äänen sivulta. Tällä tavalla esityksen tai puheen tallennus on mahdollista pitkiäkin matkojen päästä .

- 1 Paina pysäytystilassa (aloitusnäyttöruutu) **MENU**-painiketta.
- 2 Valitse **◀◀/▶▶** -painikkeilla tallennusasetusten valikko .
- 3 Valitse **+/-** -painikkeilla toiminto **Mic sensitivity**.
- 4 Vahvista tallennuspainikkeella ●.

- 5 Valitse haluamasi tallennuksen laatu +/- -painikkeilla.
↳ Näytössä näkyy valitun mikrofonin herkkyyden asetuksen symboli:
 – Dictation – Jonkun lähteen tallennuksen optimoitu asetus heti laitteen edestä.
 – Speech to text – Optimoitu tallennus myöhempää puheentunnistusohjelmalla tehtyä muokkausta varten
 – Conversation – Optimoitu asetus useimmista lähteistä tallennuksia varten laitteen välittömässä ympäristössä.
 – Auto Zoom (DVT5000 – DVT7000) – Automaattinen zoomaustoiminnon sovitus yhä etäämpään lähteeseen.
 – Lecture – Jonkun lähteen tallennuksen optimoitu asetus yhä etäämpään lähteeseen.
 – Long distance (DVT5000 – DVT7000) – Jonkun lähteen tallennuksen optimoitu asetus 15 metriin / 50 jalkaan saakka.
 – Manual setting (DVT3000 – DVT7000) – Mikrofonin herkkyyden asetus manuaalisesti. Valitse   -painikkeilla herkkyytaso 1:stä (alhaisin herkkyytaso, lähde hyvin ahdas) 9:ään (hyvin herkkä, lähde hyvin kaukana). Mikrofonin herkkyyttä voidaan säätää tallennuksen aikana +/- -painikkeilla.

6 Vahvasta tallennuspainikkeella ●.

7 Paina pysäytyspainiketta ■ valikosta poistumiseksi.






Vihje

- Paina pysäytyspainiketta ■ prosessin keskeyttämiseksi tallentamatta ja pysäytystilaan palaamiseksi.

9.1.5 Tuulisuodattimen kytkeminen päälle ja pois päältä (DVT3000 – DVT7000)

Tallennettaessa avoimen taivaan alla voidaan kytkeä päälle tuulisuodatin, joka vähentää tuulen ääniä .

- 1 Paina pysäytystilassa (aloitusnäyttörüutu) **MENU**-painiketta.
- 2 Valitse   -painikkeilla tallennusasetusten valikko .
- 3 Valitse +/- -painikkeilla toiminto Wind filter.
- 4 Vahvasta tallennuspainikkeella ●.
- 5 Valitse +/- -painikkeilla, haluatko kytkeä toiminnon päälle vai pois päältä.
- 6 Vahvasta tallennuspainikkeella ●.
- 7 Paina pysäytyspainiketta ■ valikosta poistumiseksi.




Vihje

- Paina pysäytyspainiketta ■ prosessin keskeyttämiseksi tallentamatta ja pysäytystilaan palaamiseksi.

9.1.6 Melunvaimennuksen kytkeminen päälle ja pois päältä (DVT3000 – DVT7000)

Tallennuksiin ympäristöissä, joissa on paljon taustalla melua – esimerkiksi paljon ihmisiä tai ajetaan autolla tai junalla – voit kytkeä melunvaimennuksen päälle, jolloin taustäänet vähenevät .

- 1 Paina pysäytystilassa (aloitusnäyttöruutu) **MENU**-painiketta.
- 2 Valitse **◀◀/▶▶** -painikkeilla tallennusasetusten valikko .
- 3 Valitse **+/-** -painikkeilla toiminto **Noise reduction**.
- 4 Vahvasta tallennuspainikkeella ●.
- 5 Valitse **+/-** -painikkeilla, haluatko kytkeä toiminnon päälle vai pois päältä.
- 6 Vahvasta tallennuspainikkeella ●.
- 7 Paina pysäytyspainiketta ■ valikosta poistumiseksi.






Vihje

- Paina pysäytyspainiketta ■ prosessin keskeyttämiseksi tallentamatta ja pysäytystilaan palaamiseksi.

9.1.7 Muokkaustilan asettaminen

Olemassa olevaa tallennusta voidaan muokata korvaamalla osan tallenteesta tai liittämällä tallenteen loppuun uusi tallennus. Korvaustilassa poistetaan käytettävissä oleva tallennus senhetkisestä paikastaan!

- 1 Paina pysäytystilassa (aloitusnäyttöruutu) **MENU**-painiketta.
- 2 Valitse **◀◀/▶▶** -painikkeilla tallennusasetusten valikko .
- 3 Valitse **+/-** -painikkeilla toiminto **Edit mode**.
- 4 Vahvasta tallennuspainikkeella ●.
- 5 Valitse **+/-** -painikkeilla, haluatko liittää uuden osan olemassa olevaan tallenteeseen, haluatko poistaa olemassa olevan osan ja korvata sillä vai haluatko kytkeä toiminnon pois päältä.
↳ Näytössä näkyy valitun muokkaustilan symboli:
 – Lisää tallenne
 – Korvaa tallenne
- 6 Vahvasta tallennuspainikkeella ●.
- 7 Paina pysäytyspainiketta ■ valikosta poistumiseksi.




Vihje

- Paina pysäytyspainiketta ■ prosessin keskeyttämiseksi tallentamatta ja pysäytystilaan palaamiseksi.

9.1.8 Piilotallennuksen kytkeminen päälle ja pois päältä (DVT3000 – DVT7000)

Tällä toiminnolla kytketään ruutunäyttö, tilan LED ja äänimerkit tallennuksen aikana pois päältä. Tällä tavalla voidaan tallentaa ilman, että tallennus näkyy laitteen näytössä.

- 1 Paina pysäytystilassa (aloitusnäyttörüutu) **MENU**-painiketta.
- 2 Valitse **◀◀/▶▶**-painikkeilla tallennusasetusten valikko .
- 3 Valitse **+/-** -painikkeilla toiminto Silent recording.
- 4 Vahvista tallennuspainikkeella ●.
- 5 Valitse **+/-** -painikkeilla, haluatko kytkeä toiminnon päälle vai pois päältä.
- 6 Vahvista tallennuspainikkeella ●.
- 7 Paina pysäytyspainiketta ■ valikosta poistumiseksi.




Vihje

- Paina pysäytyspainiketta ■ prosessin keskeyttämiseksi tallentamatta ja pysäytystilaan palaamiseksi.

9.1.9 Esitallennustoiminnon kytkeminen päälle ja pois päältä (DVT3000 – DVT7000)

Esitallennustoiminto mahdollistaa viimeisten viiden sekunnin äänittämisen ennen tallennuspainikkeen painamista. Laite on valmiustilassa ja äänittää viimeisen viiden sekunnin jakson, muttei tallenna tätä. Painaessasi tallennuspainiketta viimeksi äänitetyt viisi sekuntia tallentuvat mukana.

- 1 Paina pysäytystilassa (aloitusnäyttörüutu) **MENU**-painiketta.
- 2 Valitse **◀◀/▶▶**-painikkeilla tallennusasetusten valikko .
- 3 Valitse **+/-** -painikkeilla toiminto Pre-recording.
- 4 Vahvista tallennuspainikkeella ●.
- 5 Valitse **+/-** -painikkeilla, haluatko kytkeä toiminnon päälle vai pois päältä.
- 6 Vahvista tallennuspainikkeella ●.
- 7 Paina pysäytyspainiketta ■ valikosta poistumiseksi.





Vihje

- Paina pysäytyspainiketta ■ prosessin keskeyttämiseksi tallentamatta ja pysäytystilaan palaamiseksi.

9.1.10 Ajastimen asettaminen

Ajastintoinnolla tallennus käynnistyy asetettuna päivänä ja kellonaikana. Tallennuslähteenä voi olla laitteen mikrofoni, radio tai ulkoinen mikrofoni.


- 1 Paina pysäytystilassa (aloitusnäyttöruutu) **MENU**-painiketta.
- 2 Valitse **◀◀/▶▶** -painikkeilla tallennusasetusten valikko .
- 3 Valitse **+/-** -painikkeilla toiminto **Timer**.
- 4 Vahvista tallennuspainikkeella ●.
- 5 Aseta hälytysaika valitsemalla **+/-** -painikkeilla toiminto **Set time**.
- 6 Aseta päivämäärä ja kellonaika kuvatulla tavalla ([katso myös luku 9.3.1 Päivämäärän ja kellonajan asettaminen, sivu 49](#)).
- 7 Vahvista tallennuspainikkeella ●.
- 8 Aseta tallennuslähte valitsemalla **+/-** -painikkeilla toiminto **Record source**.
- 9 Valitse **+/-** -painikkeilla, tallentaako laite mikrofonista, ulkoisesta lähteestä vai radiosta. Radiosta tallennettaessa voidaan valita esiasetettu kanava tallennettavaksi.

- 10 Vahvista tallennuspainikkeella ●.
↳ Toiminnon ollessa päällä näytössä näkyy symboli . Laite aloittaa tallennuksen asetettuna ajankohtana.

- 11 Kytke ajastin pois päältä valitsemalla **+/-** -painikkeilla toiminto **Off**.




Vihje

- Paina pysäytyspainiketta  prosessin keskeyttämiseksi tallentamatta ja pysäytystilaan palaamiseksi.

9.1.11 Puheen aktivoitotoiminnon kytkeminen päälle ja pois päältä

Laite käynnistää tallennuksen puheen aktivoitotoiminnolla heti kun puhutaan. Kun lakkaat puhumasta, laite keskeyttää tallennuksen kolmen sekunnin kuluttua. Heti kun taas puhutaan, tallennus jatkuu. Määritä puheen aktivoitasteikon avulla, mistä äänenvoimakkuudesta lähtien tallennus alkaa.

- 1 Paina pysäytystilassa (aloitusnäyttöruutu) **MENU**-painiketta.
- 2 Valitse **◀◀/▶▶** -painikkeilla tallennusasetusten valikko .
- 3 Valitse **+/-** -painikkeilla toiminto **Voice Activation**.
- 4 Vahvista tallennuspainikkeella ●.
- 5 Valitse **+/-** -painikkeilla toiminto **On**.
- 6 Vahvista tallennuspainikkeella ●.

- 7 Valitse **◀◀/▶▶**-painikkeilla puheen aktivointitasteikosta 1:stä (erittäin herkkä, laite kytkeytyy päälle alhaisemalla äänenvoimakkuudella) 9:ään (alhainen herkkyystaso, laite kytkeytyy päälle vasta suuremmalla äänenvoimakkuudella). Puheen aktivointitasteikkoa voidaan säätää tallennustilassa **+/-**-painikkeilla.
- 8 Vahvista tallennuspainikkeella ●.
↳ Toiminnon ollessa päällä näytössä näkyy symboli **VA**.
- 9 Kytke puheen aktivointi pois päältä valitsemalla **+/-** -painikkeilla toiminto Off.




Vihje

- Paina pysäytyspainiketta ■ prosessin keskeyttämiseksi tallentamatta ja pysäytystilaan palaamiseksi.

9.1.12 Automaattisen osituksen asettaminen

Jotteivät pitempikestoisen tallennuksen – esimerkiksi monituntisen keskustelun – tiedostot tulisi liian suuriksi, tallennuksia voidaan automaattisesti osittaa. Asetettuun aikaan päästyä laite lopettaa käynnissä olevan tallennuksen ja käynnistää automaattisesti uuden tallennuksen.

- 1 Paina pysäytystilassa (aloitusnäyttöruutu) **MENU**-painiketta.
- 2 Valitse **◀◀/▶▶**-painikkeilla tallennusasetusten valikko .
- 3 Valitse **+/-** -painikkeilla toiminto Auto divide.
- 4 Vahvista tallennuspainikkeella ●.
- 5 Valitse **+/-** -painikkeilla, ositetaanko pitempiä tallennuksia 30 tai 60 minuutin kuluttua automaattisesti vai kytketäänkö toiminto pois päältä.
- 6 Vahvista tallennuspainikkeella ●.
- 7 Paina pysäytyspainiketta ■ valikosta poistumiseksi.




Vihje

- Paina pysäytyspainiketta ■ prosessin keskeyttämiseksi tallentamatta ja pysäytystilaan palaamiseksi.

9.1.13 Tallennuksen LEDin kytkeminen päälle ja pois päältä

Tämä toiminto kytkee tilan LEDin pois päältä.

- 1 Paina pysäytystilassa (aloitusnäyttöruutu) **MENU**-painiketta.
- 2 Valitse **◀◀/▶▶**-painikkeilla laiteasetusten valikko .
- 3 Valitse **+/-** -painikkeilla toiminto Record lamp.
- 4 Vahvasta tallennuspainikkeella ●.
- 5 Valitse **+/-** -painikkeilla, haluatko kytkeä tilan LEDin päälle vai pois päältä.
- 6 Vahvasta tallennuspainikkeella ●.
- 7 Paina pysäytyspainiketta ■ valikosta poistumiseksi.





Vihje

- Paina pysäytyspainiketta ■ prosessin keskeyttämiseksi tallentamatta ja pysäytystilaan palaamiseksi.

9.1.14 Ulkoisen lähteen valitseminen

Ulkoista mikrofonia laitteeseen kytkettäessä tallennuslähde vaihtuu automaattisesti ja laitteen mikrofoni kytkeytyy pois päältä. Kytettäessä monomikrofoni tai tallennuslähde omalla vahvistimella (DVT3000 – DVT7000) – esimerkiksi stereolaite – mikrofoniilitäntään ulkoinen lähde tulee vaihtaa.

- 1 Paina pysäytystilassa (aloitusnäyttöruutu) **MENU**-painiketta.
- 2 Valitse **◀◀/▶▶**-painikkeilla tallennusasetusten valikko .
- 3 Valitse **+/-** -painikkeilla toiminto External input.
- 4 Vahvasta tallennuspainikkeella ●.
- 5 Valitse **+/-** -painikkeilla, haluatko kytkeä ulkoisen mono- tai stereomikrofonin vai tallennuslähteen omalla vahvistimella (Line-in).
- 6 Vahvasta tallennuspainikkeella ●.
- 7 Paina pysäytyspainiketta ■ valikosta poistumiseksi.
↳ Kytkenällä Line-in näyttöön tulee symboli .



Vihje

- Paina pysäytyspainiketta ■ prosessin keskeyttämiseksi tallentamatta ja pysäytystilaan palaamiseksi.


9.2 Näytön asetukset

9.2.1 Kielen valinta



Huomautus

- Mahdollisesti kielesi ei ole käytettävissä. Valitse vaihtoehtoinen kieli.


- 1 Paina pysäytystilassa (aloitusnäyttörüutu) **MENU**-painiketta.
- 2 Valitse **◀◀/▶▶**-painikkeilla näytön asetusten valikko .
- 3 Valitse **+/-** -painikkeilla toiminto **Language**.
- 4 Vahvasta tallennuspainikkeella ●.
- 5 Valitse haluamasi näytön kieli **+/-** -painikkeilla.
- 6 Vahvasta tallennuspainikkeella ●.
- 7 Paina pysäytyspainiketta ■ valikosta poistumiseksi.



Vihje

- Paina pysäytyspainiketta ■ prosessin keskeyttämiseksi tallentamatta ja pysäytystilaan palaamiseksi.

9.2.2 Näytön kontrastin voimakkuuden asettaminen


- 1 Paina pysäytystilassa (aloitusnäyttörüutu) **MENU**-painiketta.
- 2 Valitse **◀◀/▶▶**-painikkeilla näytön asetusten valikko .
- 3 Valitse **+/-** -painikkeilla toiminto **Contrast**.
- 4 Vahvasta tallennuspainikkeella ●.
- 5 Aseta **◀◀/▶▶**-painikkeilla haluamasi näytön kontrastin voimakkuus.
- 6 Vahvasta tallennuspainikkeella ●.
- 7 Paina pysäytyspainiketta ■ valikosta poistumiseksi.



Vihje

- Paina pysäytyspainiketta ■ prosessin keskeyttämiseksi tallentamatta ja pysäytystilaan palaamiseksi.

9.2.3 Taustavalon kytkeminen päälle ja pois päältä (DVT3000 – DVT7000)

- 1 Paina pysäytystilassa (aloitusnäyttörüutu) **MENU**-painiketta.
- 2 Valitse **◀◀/▶▶**-painikkeilla näytön asetusten valikko .
- 3 Valitse **+/-** -painikkeilla toiminto **Backlit**.

- 4 Vahvasta tallennuspainikkeella ●.
- 5 Valitse +/- -painikkeilla, haluatko kytkeä näytön taustavalon päälle vai pois päältä.
- 6 Vahvasta tallennuspainikkeella ●.
- 7 Paina pysäytyspainiketta ■ valikosta poistumiseksi.




Vihje

- Paina pysäytyspainiketta ■ prosessin keskeyttämiseksi tallentamatta ja pysäytystilaan palaamiseksi.

9.3 Laitteen asetukset

9.3.1 Päivämäärän ja kellonajan asettaminen

Päivämäärän ja kellonajan tiedot tallentuvat tallennusajaksi jokaisella tallennuksella.

- 1 Paina pysäytystilassa (aloitusnäyttöruutu) **MENU**-painiketta.
- 2 Valitse ◀◀/▶▶-painikkeilla laiteasetusten valikko .
- 3 Valitse +/- -painikkeilla toiminto Date/time.
- 4 Vahvasta tallennuspainikkeella ●.
- 5 Valitse haluamasi vuosi +/- -painikkeilla.

- 6 Paina painiketta ▶▶▶.
- 7 Valitse haluamasi kuukausi +/- -painikkeilla.
- 8 Paina painiketta ▶▶▶.
- 9 Valitse haluamasi päivä +/- -painikkeilla.
- 10 Paina painiketta ▶▶▶.
- 11 Valitse +/- -painikkeilla, näytetäänko kellonaika 12- vai 24-tuntimuodossa.
- 12 Paina painiketta ▶▶▶.
- 13 Valitse haluamasi tunti +/- -painikkeilla.
- 14 Paina painiketta ▶▶▶.
- 15 Valitse haluamasi minuutti +/- -painikkeilla.
- 16 Vahvasta tallennuspainikkeella ●.
- 17 Paina pysäytyspainiketta ■ valikosta poistumiseksi.





Vihje

- Paina pysäytyspainiketta ■ prosessin keskeyttämiseksi tallentamatta ja pysäytystilaan palaamiseksi.

9.3.2 ClearVoice-toiminnon kytkeminen päälle ja pois päältä

Kytke ClearVoice-toiminto päälle paremman toiston aikaansaamiseksi. Hiljaiset kohdat säädetään dynaamisiksi, jolloin hiljaiset äänet toistetaan selvemmin ja paremmin ymmärrettävinä .

- 1 Paina pysäytystilassa (aloitusnäyttörüutu) **MENU**-painiketta.
- 2 Valitse **◀◀/▶▶** -painikkeilla laiteasetusten valikko .
- 3 Valitse **+/-** -painikkeilla toiminto ClearVoice.
- 4 Vahvista tallennuspainikkeella ●.
- 5 Valitse **+/-** -painikkeilla, haluatko kytkeä toiminnon päälle vai pois päältä.
↳ Toiminnon ollessa päällä näytössä näkyy symboli .
- 6 Vahvista tallennuspainikkeella ●.
- 7 Paina pysäytyspainiketta ■ valikosta poistumiseksi.







Vihje

- Paina pysäytyspainiketta ■ prosessin keskeyttämiseksi tallentamatta ja pysäytystilaan palaamiseksi.

9.3.3 Tasaajan asettaminen (DVT3000 – DVT7000)

Tasaajaa käytetään musiikin toistoon. Erityisen taajuussovituksen ansiosta kuuntelukokemus paranee tällä toiminnolla musiikista riippuen.

- 1 Paina pysäytystilassa (aloitusnäyttörüutu) **MENU**-painiketta.
- 2 Valitse **◀◀/▶▶** -painikkeilla laiteasetusten valikko .
- 3 Valitse **+/-** -painikkeilla toiminto Equalizer.
- 4 Vahvista tallennuspainikkeella ●.
- 5 Valitse **+/-** -painikkeilla haluamasi asetus tai kytke toiminto pois päältä.
↳ Toiminnon ollessa päällä näytössä näkyy valitun tasaajan tilan symboli.
 – Pop
 – Jazz
 – Klassinen
- 6 Vahvista tallennuspainikkeella ●.
- 7 Paina pysäytyspainiketta ■ valikosta poistumiseksi.




Vihje

- Paina pysäytyspainiketta ■ prosessin keskeyttämiseksi tallentamatta ja pysäytystilaan palaamiseksi.

9.3.4 Automaattisen irtikytkennän asettaminen

Laitte kytkeytyy automaattisesti pois päältä silloin, kun asetetun ajan kulussa ei paineta mitään painiketta . Näin säästetään sähkövirtaa.

- 1 Paina pysäytystilassa (aloitusnäyttörüutu) **MENU**-painiketta.
- 2 Valitse **◀◀/▶▶** -painikkeilla laiteasetusten valikko .
- 3 Valitse **+/-** -painikkeilla toiminto **Auto off**.
- 4 Vahvista tallennuspainikkeella ●.
- 5 Valitse **+/-** -painikkeilla, kytketäänkö laite 5 tai 15 minuutin kuluttua painiketta painamatta automaattisesti pois päältä.
- 6 Vahvista tallennuspainikkeella ●.
- 7 Paina pysäytyspainiketta ■ valikosta poistumiseksi.





Vihje

- Paina pysäytyspainiketta ■ prosessin keskeyttämiseksi tallentamatta ja pysäytystilaan palaamiseksi.

9.3.5 Hälytyksen asettaminen

Laitetta voidaan käyttää herätyskellona tai määräaikaismuistutuksiin. Annettuna aikana laite antaa hälytysäänen tai esittää valitun äänitteen.

- 1 Paina pysäytystilassa (aloitusnäyttörüutu) **MENU**-painiketta.
- 2 Valitse **◀◀/▶▶** -painikkeilla laiteasetusten valikko .
- 3 Valitse **+/-** -painikkeilla toiminto **Alarm**.
- 4 Vahvista tallennuspainikkeella ●.
- 5 Aseta hälytysaika valitsemalla **+/-** -painikkeilla toiminto **Set time**.
- 6 Aseta päivämäärä ja kellonaika kuvatulla tavalla ([katso myös luku 9.3.1 Päivämäärän ja kellonajan asettaminen, sivu 49](#)).
- 7 Vahvista tallennuspainikkeella ●.
- 8 Aseta hälytysääni valitsemalla **+/-** -painikkeilla toiminto **Set source** .
- 9 Valitse **+/-** -painikkeilla, toistaako laite hälytysäänen, valitun äänitteen vai asetetun radiokanavan.
- 10 Vahvista tallennuspainikkeella ●.
↳ Toiminnon ollessa päällä näytössä näkyy symboli .


11 Kytke hälytys pois päältä valitsemalla +/- -painikkeilla toiminto Off.



Vihje

- Paina pysäytyspainiketta ■ prosessin keskeyttämiseksi tallentamatta ja pysäytystilaan palaamiseksi.

9.3.6 Painike- ja merkkiäänien kytkeminen päälle ja pois päältä

- 1 Paina pysäytystilassa (aloitusnäyttöruutu) **MENU**-painiketta.
- 2 Valitse ◀◀/▶▶-painikkeilla laiteasetusten valikko .
- 3 Valitse +/- -painikkeilla toiminto Device sounds.
- 4 Vahvasta tallennuspainikkeella ●.
- 5 Valitse +/- -painikkeilla, haluatko kytkeä painike- ja merkkiäänit päälle vai pois päältä.
- 6 Vahvasta tallennuspainikkeella ●.
- 7 Paina pysäytyspainiketta ■ valikosta poistumiseksi.



Vihje


- Paina pysäytyspainiketta ■ prosessin keskeyttämiseksi tallentamatta ja pysäytystilaan palaamiseksi.

10 Huolto

Älä tee mitään sellaisia huoltotöitä, joita ei ole kuvattu tässä käyttöoppaassa. Älä pura laitetta erillisiin osiin huoltotöiden tekemiseksi. Jätä laitteen korjaaminen yksinomaan pätevän huoltoyrityksen tehtäväksi.

10.1 Laitteen huoltotoiminnot

10.1.1 Laitetietojen näyttäminen

- 1 Paina pysäytystilassa (aloitusnäyttöruutu) **MENU**-painiketta.
- 2 Valitse **◀◀/▶▶** -painikkeilla laiteasetusten valikko .
- 3 Valitse **+/-** -painikkeilla toiminto **Information**.
- 4 Vahvista tallennuspainikkeella ●.
↳ Näytössä näkyvät laitteen yleistiedot, senhetkinen päivämäärä ja kellonaika, jäljellä oleva tallennusaika valitussa muistissa, laitteen ohjelmistoversio.
- 5 Paina pysäytyspainiketta ■ pysäytystilaan palaamiseksi.


10.1.2 Muistin formatointi



Huomio

- Muistin formatointi poistaa kaikki tallennetut äänitykset ja tiedostot!

Tällä toiminnolla poistetaan kaikki tiedot ja valittu muisti formatoidaan.

- 1 Valitse muisti, jonka haluat formatoida (sisäinen muisti tai microSD-korttimuisti ([katso myös luku 9.1.1 Tallennuspaikan asettaminen tallennuksille, sivu 40](#)).
- 2 Paina pysäytystilassa (aloitusnäyttöruutu) **MENU**-painiketta.
- 3 Valitse **◀◀/▶▶** -painikkeilla laiteasetusten valikko .
- 4 Valitse **+/-** -painikkeilla toiminto **Format memory**.
- 5 Vahvista tallennuspainikkeella ●.
- 6 Valitse **+/-** -painikkeilla **OK**.
- 7 Vahvista tallennuspainikkeella ●.
- 8 Vahvista formatointi tallennuspainikkeella ●.
- 9 Paina pysäytyspainiketta ■ valikosta poistumiseksi.



Vihje

- Paina pysäytyspainiketta ■ prosessin keskeyttämiseksi tallentamatta ja pysäytystilaan palaamiseksi.

10.2 Paristojen ja akkujen vaihtaminen



Huomio

- Älä ota paristoja tai akkuja laitteesta pois tallennuksen aikana. Tällöin tiedot saattavat vaurioitua tai kadota. Laitteen virhetoiminnot ovat mahdollisia.

Kun paristot ovat lähes tyhjt, akkuvalo vilkkuu. Vaihda paristot. Myös akkujen latausjaksojen määrä on rajallinen. Elleivät akut toimita koko latausjakson jälkeen tietokoneeseen enää virtaa, ne tulee vaihtaa. Menettele luvussa [4.1 Paristojen ja akkujen sisäänlaitto](#) kuvatulla tavalla.



Huomautus

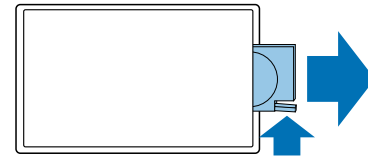
- Jos paristojen vaihtaminen kestää yli kaksi minuuttia, mahdollisesti kellonaika ja päivämäärä tulee asettaa uudelleen.
- Älä yritä ladata paristoja uudelleen.
- Paristot ja akut sisältävät aineita, jotka ovat ympäristölle vaarallisia. Käytetyt paristot ja akut tulee viedä hävitettäväksi niille varattuun keräyspisteeseen.

10.3 Kaukosäätimen pariston vaihtaminen (DVT5500, DVT7000)

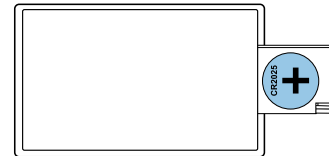


Huomautus

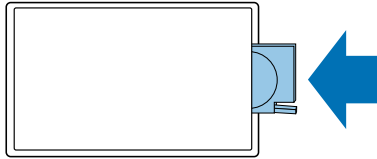
- Noudata luvussa [1 Tärkeitä turvallisuustiedotteita](#) olevia ohjeita laitetta, etenkin paristoja ja akkuja, käsitellessäsi. Käytä kaukosäätimessä vain tyyppiä CR2025 paristoja.
- 1 Ota akkukotelo kaukosäätimen takaosasta avaamalla sen lukitus ja ota paristokotelo pois.



- 2 Laita paristo koteloon näytetyllä tavalla. Noudata tällöin oikeaa napaisuutta!



- 3 Työnnä paristokotelo kaukosäätimeen, kunnes se lukittuu.



10.4 Laiteohjelmiston päivittäminen

Laiteohjelmisto on sisäinen ohjelmisto, joka ohjaa laitetta. Tuotteen ylläpitämiseksi laiteohjelmistoa edelleenkehitetään, parannetaan ja korjataan esiintyviä vikoja.

Mahdollisesti uusi ("päivitys")versio on ilmestynyt sen jälkeen, kun olet ostanut laitteen. Tässä tapauksessa laiteohjelmisto voidaan laittaa ajan tasalle.



Huomio

- Laiteohjelmiston päivitystä tehtäessä laitteeseen tulee laittaa uudet paristot tai akut tulee ladata täyteen, jottei virransyöttö keskeydy.

- 1 Kytke laite tietokoneeseen kuvatulla tavalla ([katso myös luku 4.12 Tietokoneeseen kytkeminen, sivu 25](#)).
- 2 Lataa malliasi koskeva laiteohjelmiston päivitys internetsivulta www.philips.com tietokoneeseen.

- 3 Kopioi laiteohjelmiston tiedosto laitteen ylimpään hakemistoon (kantahakemisto, juuri).
- 4 Irrota laite tietokoneesta.
 - ↳ Laiteohjelmisto päivittyy automaattisesti. Tämä prosessi saattaa kestää muutaman minuutin. Sen jälkeen laite kytkeytyy pois päältä.



Huomio

- Odota, kunnes laiteohjelmiston päivitys on päättynyt, ennen kuin haet laitteesta muita toimintoja. Ellei laiteohjelmiston päivitystä tehdä virheettömästi, laite ei mahdollisesti toimi häiriöttömästi.

10.5 Häiriönpoisto

Ongelma	Mahdollinen syy / ratkaisu
Laite ei kytkeydy päälle	<ul style="list-style-type: none">• Paristoja tai akkuja ei ole laitettu sisään. ↳ Tarkasta, onko paristot ja akut laitettu sisään oikein. Noudata tällöin oikeaa napaisuutta!• Paristot tai akut ovat tyhjentyneet. ↳ Vaihda paristot tai lataa akut uudelleen.
Toisto ei käynnisty	<ul style="list-style-type: none">• Näppäinlukko on kytketty päälle. ↳ Ota näppäinlukko pois päältä .• Laitteeseen ei ole tallennettu yhtään äänitettä.
Laite ei reagoi tai tekee sen odottamatta	Ota paristot/akut pois laitteesta ja laita ne takaisin.
microSD-korttia ei voi valita muistipaikaksi	<ul style="list-style-type: none">• Laitteessa ei ole muistikorttia. ↳ Laita laitteeseen muistikortti.• Muistikorttia ei ole formatoitu tarkoituksenmukaisesti (tiedostojärjestelmä FAT32). ↳ Formatoi muistikortti laitteessa

Ongelma	Mahdollinen syy / ratkaisu
Ei kaiuttimen ulostuloa	<ul style="list-style-type: none">• Laitteeseen on kytketty kuuloke.• Äänenvoimakkuus on asetettu alimpaan arvoon.
Tallennus ei käynnisty	<ul style="list-style-type: none">• Mahdollisesti esitallennustoiminto tai puheen aktivointitoiminto on kytketty päälle.• Näppäinlukko on kytketty päälle. ↳ Ota näppäinlukko pois päältä .• Tallenteiden maksimimäärä on saavutettu tai käytettävissä oleva muisti on täynnä. ↳ Poista tallenteita tai arkistoi niitä tietokoneeseen. ↳ Vaihda johonkin toiseen muistipaikkaan.
Ei toistoa kuulokkeeseen	<ul style="list-style-type: none">• Kuuloke ei ole kytketty oikein. ↳ Tarkasta kuulokeliitäntä.• Äänenvoimakkuus on asetettu alimpaan arvoon.
Ulkoinen mikrofoni tallentaa vain monona	Vaihda ulkoinen lähde stereomikrofoniliitäntään.

11 Liite

Kaikki tiedot on tuotettu parhaan tietämyksen mukaisesti. Muutokset ja parannukset – etenkin tekniset tiedot – ovat ilman ennakoilmoitusta aina mahdollisia.

11.1 Tekniset tiedot

Tekniset tiedot

Mitat (L × K × S) DVT1000 – DVT1500:
40 × 112 × 19 mm
DVT3000 – DVT7000:
40 × 118 × 20 mm

Paino DVT1000 – DVT1500:
60 g (mukaanl. paristot/akut)
DVT3000 – DVT7000:
55 g (mukaanl. paristot/akut)

Paristot/akut Laite 2 × AAA alkaliparistoa
Philips-akut LFH9154
Kaukosäädin: CR2025

USB-liitäntä High-speed 2.0, Micro-USB

Tekniset tiedot

Mikrofoniliitäntä Stereojakkipistoke, 3,5 mm

Kuulokeliitäntä Stereojakkipistoke, 3,5 mm

Näyttö 27 × 27 mm
Resoluutio: 112 × 112 pikseliä

Sisäinen muisti DVT1000 – DVT3500:
NAND-Flash, 2 GB
DVT5000 – DVT7000:
NAND-Flash, 4 GB

Muistikortti microSD-kortti
enintään 32 GB SDHC

Tallennusformaatit PCM – WAV, 1.411 kbit/s
SHQ – MP3, 192 kbit/s
HQ – MP3, 96 kbit/s
SP – MP3, 64 kbit/s
LP – MP3, 8 kbit/s

Musiikin toisto MP3, WMA
Bittinopeus 8 – 320 kbps
Ei DRM

Kaiutin Taajuusalue: 70 – 15 000 Hz
Lähtöteho: 110 mW

Tekniset tiedot

Tallennusajat	PCM – 3 h
Sisäinen muisti	SHQ – 23 h
DVT1000 – DVT3500	HQ – 46 h
	SP – 70 h
	LP – 560 h

Tallennusajat	PCM – 6 h
Sisäinen muisti	SHQ – 47 h
DVT5000 – DVT7000	HQ – 95 h
	SP – 142 h
	LP – 1140 h

Pariston kestoikä	Tallennus LP-tilassa (sisäinen muisti/
DVT1000 – DVT1500	microSD-muistikortti):
	33 h/14 h (alkaliparisto)

Pariston kestoikä	Tallennus LP-tilassa (sisäinen muisti/
DVT3000 – DVT7000	microSD-muistikortti):
	48 h/18 h (alkaliparisto)
	42 h/16 h (akku)

Näytteenottotaajuus	PCM/SHQ – 44,1 kHz
	HQ – 32 kHz
	SP – 22 kHz
	LP – 16 kHz

Tekniset tiedot

Radio (DVT5000 – DVT7000)	FM-stereo
	Taajuusalue: 87,5 – 108 MHz
	Muisti: 20 kanavaa

Tietokoneen minimivaatimukset	Käyttöjärjestelmä: Windows 7 (32/64-bit), Vista (32/64-bit), XP (32-bit, SP2), MacOS X 10.6, Linux
----------------------------------	--

Lämpötila-alue	5 °C – 45 °C / 41 °F – 113 °F
----------------	-------------------------------

Suhteellinen ilmankosteus	10% – 90%
---------------------------	-----------



Yhdenmukaisuus laitetta koskevien ao. EU-direktiivien kanssa vahvistetaan CE-merkillä.

Yhdenmukaisuusvakuutus (DoC)

Speech Processing Solutions GmbH täten vakuuttaa, että laitteet DVT1000, DVT1500, DVT3000, DVT3100, DVT3500, DVT5000, DVT5500, DVT7000 ovat yhdenmukaisia direktiivien 2006/95/EY, 2004/108/EY ja 2009/125/EY perusvaatimusten ja muiden asiaankuuluvien määräysten kanssa.

Täydellinen yhdenmukaisuusvakuutus löytyy internetsivuiltamme: www.philips.com.

Laitteen valmistamiseen on käytetty korkealaatuisia materiaaleja ja komponentteja, joita voidaan kierrättää ja jälleenkäyttää. Noudata kulloisiakin voimassa olevia lakisäätteisiä määräyksiä äläkä hävitä näitä tuotteita normaalien talousjätteiden mukana. Vanhojen laitteiden asianmukainen hävittäminen myötävaikuttaa mahdollisten ympäristöön ja terveyteen kohdistuvien haittavaikutusten estämiseen.



Pakkaus: Noudata pakkauksen kierrätyksen osalta paikallisia jätteiden kierrätysmääräyksiä.

Paristot: Käytetyt paristot tulee viedä hävitettäväksi niille varattuun keräyspisteeseen.



Tuote: Yliviivatun roskakorin merkki tuotteessamme merkitsee, että tässä tuotteessa on kyse sähkö- ja elektroniikkalaitteesta, jota koskevat erityiset jätehuoltomääräykset.

Kierrätyksen toteuttamiseksi ja vanhojen sähkö- ja elektroniikkalaitteiden (Waste Electrical and Electronic Equipment) WEEE-jätehuoltoon koskevan määräksen noudattamiseksi sekä myös ympäristön ja terveyden suojelemiseksi eurooppalaiset määräykset vaativat vanhojen laitteiden valikoivaa keräämistä jollakin seuraavalla tai kummallakin tavalla:

- Myyjä ottaa vanhan laitteen mielellään takaisin silloin, kun häneltä ostetaan uusi laite.

Vanhat laitteet voidaan viedä hävitettäväksi myös niille varattuun keräyspisteeseen.

Ei Speech Processing Solutions GmbH eikä siihen liittyneet yhtiöt ole vastuussa tämän tuotteen myyjän tai kolmannen osapuolen suhteen koskien vahingonkorvausvaatimuksia, menetyksiä, kustannuksia tai maksuja, joita syntyy myyjälle tai kolmannelle osapuolelle tästä tuotteesta aiheutuvan tapaturman, virheellisen käytön tai väärinkäytön tai tuotteen valtuuttamattomien muunnelmien ja korjausten johdosta, tai kun Philipsin käyttö- ja huoltoohjeita ei noudateta.

Tämä käyttöopas on asiakirja, jolla ei ole sopimuksellista luonnetta. Oikeudet erehdyksiin, painovirheisiin ja muutoksiin pidätetään.

Philips ja Philipsin tunnus ovat Koninklijke Philips Electronics N.V.:n rekisteröityjä tavaramerkkejä ja niitä Speech Processing Solutions GmbH käyttää Koninklijke Philips Electronics N.V.:n lisenssillä. Kaikki käytetyt merkit ovat kulloisenkin omistajan omaisuutta.

